大公報
Ta-Kung-Pao
香港 Hong Kong
督印人
廣州市軍管會登記證新字第八號
經中國人民郵政登記認為新聞紙類
廣東人民郵政管理局執照第十五號
第一萬七千〇四十九號
今日本報一大張半
廣州售人民幣九百元
（外埠連郵費共售一千元）
館址 香港干諾道中一二三號
經理部電話 三二八〇〇 三三九二一轉
編輯部電話 三三九八一 三三九二一轉
電報掛號 8778
廣州分館 永漢北259號 電話：10209 11605
承印 有利印務有限公司 干諾道中一二三號
昨日本報發報時間 港：五時四十五分 穗：十九時半

與美國的「贈送」成尖銳對比
我同意再供印百萬噸糧
印度全國各報聞訊齊聲歡呼
第三批大米九千二百噸抵印

【新華社新德里十八日電】正當印度糧荒發展到最危急的時候，中國人民非常關懷和同情印度人民由於糧荒所遭受的困難。為了增進中印兩國人民之間的友誼與合作，我國中央人民政府最近同意再供給印度一百萬噸糧食。

印度全國各報對這個建議都同聲歡呼，稱之為中國人民對印度人民的偉大友誼的表現。印度新聞紀事報四月四日的社論寫道：印度人民「歡迎所傳中國將供給印度一百萬噸糧食的建議」。該報指出：「這個建議是對於印度這樣的鄰國的一種非常偉大的友誼的表示。印度是決意要與中國保持最友好的關係的。這種大米一定會具有一種精神上的當豪價值。鑒於我們在今後若干年之內一定會有長期的糧食不足，我們現在就可與中國進行訂立長期協定。」印地語的「新印度時報」於四月四日發表題為「一個同情我們的鄰國」的社論，將人民中國對印度人民的真誠幫助，與美國所宣揚已久的「贈送」糧食給印度的把戲作了對比。該報寫道：「中國不像那些富有的國家，既沒有說要贈送我們糧食，也沒有要求由它的官員來監督糧食的分配。」「領袖報」四月六日的社論題為「誰是印度的真正的朋友」，該報寫道：橫遭美國誣衊誹謗的人民中國，「今天正在向四面八方發出人道主義的光輝。中國爭排除萬難在糧食問題上達到自給自足的地步。中國人民看到印度遭受巨大的苦難，發生了同情之心，並提議供給印度人民一百萬噸食糧。」該報結語稱：「對於印度人民來說，現在正是他們認清敵人和朋友並分別地加以對待的時候了。」

【新華社新德里十八日電】我國按照中印換貨合同運到印度的第三批大米九千二百噸，已於三月十六日到達馬德拉斯港。到現在為止，中國運到印度的大米總數已達二萬二千三百噸。四月上半月中，人民中國將再運兩批共計一萬一千五百噸的大米到印度。

由中國運到印度的大米，已由印度政府分配到德里、比哈爾省（該省北部有飢荒）、阿薩密省（該省去年下半年發生水災和地震）、馬德拉斯省（該省若干城市、特別是鄉村，處於近飢荒的狀態）及海德拉巴省等地。在德里，中國大米已由印度政府的配售商店開始配售。印度人民對人民中國運米到印度非常感激。他們對中國大米物美價廉都非常滿意。印度首都配售商店的經理說：「中國大米品質既好，價錢又最便宜。」他說：印度大米六個月以前的價格每芒德（一芒德合三七．三公斤）為二十七盧比，但中國的大米的價格每芒德僅只十七盧比。

中印人民友誼的增進
——人民日報短評

【新華社北京十九日電】北京人民日報今日發表題為「中印人民友誼的增進」的短評稱：在印度糧荒嚴重的時候，我國第三批大米到達印度，並同意再以一百萬噸大量糧食供給印度，這充分表現了中國人民和人民政府對印度人民的關懷與友誼。

社論繼指出：與此同時，美國帝國主義分子卻在利用印度的糧荒向印度人民實行敲詐與勒索。在美國國會於三月間討論美、印糧食問題談判的時候，就有美國眾議院的議員伏利斯等提出要藉此要挾印度以戰略物資（主要的是生產原子能的鈾鑛及生產噴氣飛機引擎用的單晶礦等）供給美國，否則就不給糧食。換句話說，假如印度不願意在這時候犧牲她的國家主權的話，她就得不到美國的糧食。

評論指出：美國對困難中的印度人民的這種無恥的掠奪手段，充分暴露了它的帝國主義的豺狼面目。這也就是為什麼中印人民之間的友誼在日益增進，而印度人民反美情緒日益高漲的緣故。

布置一九五一年的大豐收
全國農民生產情緒高漲
愛國豐產運動迅速展開
已有近兩千個互助小組和一千六百餘勞模向李順達小組應戰

【新華社北京十八日電】在我國農業生產戰線上具有空前規模的愛國主義生產競賽運動，已在全國範圍內廣泛地開展起來。這一愛國生產競賽是今年三月六日由山西省著名農業勞動模範李順達互助組所提出的，它已獲得了全國各地農業勞動模範和互助組的熱烈響應。各地領導機關對這個運動也極為重視。當李順達互助組向全國農民提出生產挑戰後，吉林、松江、河北、山西、察哈爾、甘肅、青海、山東、浙江、蘇北、皖北、川北等省、區人民政府的農業部門均發出指示，號召全體勞動模範向李順達互助組應戰。西北軍政委員會農林部長惠中權並寫信給西北全體農業勞動模範，希望他們根據各地不同條件，訂出生產計劃向李順達互助組應戰和開展全區性的生產競賽。東北人民政府並頒布了「愛國主義農業豐產運動獎勵辦法」。因而，愛國生產運動在全國範圍內獲得了迅速的發展。截至本月十六日為止，全國已有山西、河北、察哈爾、平原、內蒙自治區、松江、黑龍江、吉林、遼東、熱河、陝西、甘肅、寧夏、青海、江西、河南、湖南、湖北、廣東、浙江、福建、山東、蘇北、皖南、皖北、貴州、川南、川北、川西等二十九個省、區的勞動模範和互助組向李順達互助組應戰，應戰者包括一千九百三十八個互助組，和一千六百一十八位勞動模範。其中大部分省、區的應戰勞動模範在向李順達互助組應戰同時，又向本省、本區的農民挑戰，形成了熱烈的「連環競賽」。如東北區趙啓志互助組在向李順達互助組應戰後，以「每棵多結一個棉桃」的口號向東北全區棉農挑戰；河南省許牛娃互助組和蘇北區陳維芳互助組向李順達互助組應戰後，又提出向全省全區勞動模範和互助組挑戰。同時，在李順達互助組發起生產競賽的影響下，各地互助組與互助組和農民與農民之間的愛國競賽更為熱烈。據河北省三月份的統計，全省已有三十餘萬個互助組在上萬勞動模範的帶動下，展開了豐產競賽運動；東北區已有五百多個互助組和成千成萬的農民捲入了豐產競賽熱潮。

新疆工業訪問團
攜帶機器返迪化
曾在京津滬杭參觀五個月

【新華社西安十九日電】新疆工業訪問團，已於六日回到迪化。他們曾在北京、天津、上海、杭州、西安等地參觀了五個多月，在各地看到了蓬勃發展中的新中國的工業。他們曾在津、滬等地訂購了一些洋絲機、碾毛機和紮皮機。他們在西安曾發表談話，表示回到新疆以後一定要大力宣傳，共同集資，發展新疆的工商業。

堅決鎮壓反革命
武漢舉行控訴大會
全市五十萬人收聽實況廣播
許志清馬仲揚咬牙切齒述說罪行

【新華社漢口十九日電】武漢市各界人民代表一萬餘人，於十五日在中山公園廣場上舉行鎮壓反革命廣播控訴大會。全市收聽大會實況廣播的有五十萬人。

大會開始後，武漢市人民檢察署檢察長李濟新作了關於鎮壓反革命的報告。接着，各界人民對已被逮捕的特務分子提出了憤怒的控訴。武漢市人民政府當即接受各界代表的要求，由市公安局將製造「六一」慘案的兇犯邢劍、牛俊彬、楊漢卿、胡擁血、王裕昆和特務惡霸李雨田、項炳南、周三毛等八個罪大惡極的反革命分子押解到會場。全場一萬多人齊聲高呼：「跪下來！」八個反革命分子即刻跪在人民面前，低下頭來，嚇得發抖。有些代表們爭着要看清這些罪犯，都說：「我要看看這些狼心狗肺的東西！」

會場上一萬多人的心情，都隨着控訴的進行而激動起來。海員工人代表許志清，控訴了碼頭大特務惡霸李雨田的罪行。李匪雨田曾身兼國民黨特別黨部常務委員等二十多種偽職，一貫剝削和殘害工人，強迫海員工人參加國民黨；組織特務團體「十人團」，監視工人行動，並組織幾十個打手，經常打罵工友。一九四八年，李匪吞沒工友當世林的死亡撫恤金二百塊銀元，還要指使打手打死者的家屬。許志清悲憤地指着李雨田說：「李雨田！你不但吸活人血，竟連死人也不肯放過啊！」這時，台下羣衆情緒激昂高呼：「槍斃李雨田！」前「新聲報」店經理馬仲揚，在解放前，只因書店發賣「中央週刊」一類的反動書籍，就被特務逮捕了兩次。他咬牙切齒地指着台下的牛俊彬說：「姓牛的小子！我告訴你，你捉我們六個人的時候，其中只有一個是共產黨員，現在我們六個人全是光榮的共產黨員了！」全場羣衆齊聲歡呼：「中國共產黨萬歲！」「毛主席萬歲！」

武大六一慘案經過
謝鑑衡劉穎報告
四年前全校師生呼籲停攻解放區 美蔣軍警二千人圍捕下三人遇難

武漢大學助教謝鑑衡，向大會控訴了「六一」慘案的經過。一九四七年五月三十日，武漢大學師生舉行和平座談會，呼籲國民黨當局停止進攻解放區。六月一日晨三時許，美蔣反動派的特務、憲兵、軍警共二千餘人，包圍了武漢大學，大肆搜捕。同學們圍住宿舍要救回被捕師生，反動便衣開槍射擊，當場慘殺了三位學生，打傷了二十多人。謝鑑衡憤怒地控訴說：這些罪大惡極的特務分子，在解放前夕還開列了黑名單，陰謀再逮捕五百多個師生就地殺害。他說：「同胞們，想一想吧！如果不是解放了，還有什麼現在的武漢大學！」他要求把這些兇手押到珞珈山烈士的墓前槍決。該校機械系主任劉穎悲憤激動地說：「一想起了那些可愛的青年們被特務殺得血流遍地，腦水迸出，我們對特務們還講什麼仁慈？我堅決要求以他們的血來償還愛國同胞們的血債！」台下立即又響起「以血還血！」「為死難烈士復仇！」的呼聲。

四千多次電話不斷打到會場
一致要求嚴懲

在會場上，代表們的意見書像雪片似地遞上了主席台，會場外的聽衆們，也不斷地將收聽情況向會場報告。自十二時到下午六時，會場上裝設的九部電話機，共接到了四千多次電話。有些單位並把羣衆的意見書送到會場上來。會場內外的廣大羣衆們提出了一個共同要求：「槍斃這些特務分子！」

武漢市市長吳德峯代表人民政府接受廣大羣衆的要求，決定把這些萬惡的特務分子帶到過去他們殘害的地區去槍決，讓受難者的家屬看見這些反革命分子在人民面前伏法！這時，歡呼聲、鼓掌聲像春雷似的震撼全場。

六一慘案兇手
在珞珈山伏法

【本報漢口十七日專電】武漢市軍管會為順應廣大羣衆的正義要求，十六日處決了一批反革命罪犯。其中有轟動全國的武大「六一」慘案兇手牛俊彬、王裕昆、邢劍、楊漢卿、倪治國、鄒桂庵、胡擁血、陳尚欽、曾世超、李祖希、楊承夫等，當「六一」慘案的十一名兇手在武大三烈士墓前行刑時，珞珈山上萬人空巷，到處一片歡呼聲；一致都說：這不是在共產黨和毛主席領導下，那能報這血海深仇！

廿多年來的特務兇手
周東就逮將受公審
大革命時期曾屠殺蕭楚女等
並慘殺蘇聯領事以下廿四人
解放前後仍危害革命陰謀暴亂

【本報廣州十九日電話】據穗市府新聞處訊：一九二七年以來一貫反革命，縱火焚燬蘇聯駐穗領事館，慘殺蘇聯領事以下廿四人的特務兇手周東已為公安機關捕獲，不久將受到人民的審判。周匪出身流氓，又是地主惡霸封建勢力代表，以參加反革命戰爭起家。自一九一五年即參加軍閥陳炯明部，投靠軍閥混戰，在廣州及廣東南路、東江、西江、廣西等地區指使部屬，燒殺、搶掠、姦淫、擄掠。大革命時期，周匪任廣東軍第四軍營長，在廣州屠殺著名共產黨員蕭楚女等四十餘人，一九二七年九月率領反動武裝在粵閩邊境攔擊南昌起義進軍廣東之工農紅軍，使紅軍遭到重大打擊後，以反革命有功擢升為團長。十二月間，廣州人民在中共廣東省委領導下舉行武裝起義，該犯在×首張發奎指使下攻擊革命的蘇維埃政權，並於革命政權失敗後，參加大屠殺，在這次大屠殺中被害革命工人和青年共達七八千人。十二月中旬，又堅決執行了×首張發奎、薛岳、郭龍光等殺害蘇聯駐廣州領事的反動命令，由周匪率領反動武裝一連包圍廣州東山百子路蘇聯駐廣州領事館，誘騙館內工作人員開門，隨即帶同其部屬衝入館內，周匪及其官兵逮捕蘇聯領事等蘇籍人員共十二人，另衛士二人，頁差二人，將蘇聯駐廣州領事等蘇籍工作人員共十二人連衛士等押至長堤，此時周匪下令開槍射擊，二十四人即慘死於槍彈之下。事後，周匪並帶人掠去財物美鈔三十五萬元、長手槍四支、烏槍二支，文件一批，連同細軟，又焚屍滅跡。

一九三二年到一九三三年任匪惠陽縣長之時，勾結匪首張瑞貴以反革命武裝進犯我活動於惠東、惠來、潮陽邊區之工農紅軍，殺害農會工作人員四名。一九四〇年，在匪四會縣長任內，破壞中共四會縣組織領導機關。一九四五年以後，歷任偽四會縣參議會參議長，「黨工會報」委員，「戡亂建國委員會」主任，自衛總隊長等反動職務，經常派出特務刺探我革命隊伍情報，供給匪領導機關。一九四九年，又派出反動武裝，在上林地帶攻擊我游擊隊，搶劫人民財物，擄去羣衆三人。解放前夕，周匪又勾結國民黨地方團隊，匪保安第二師，頑抗人民解放軍，並在四會縣上茅、高磡等鄉肆行破壞、姦淫、搶劫、屠殺等暴行，強拉壯丁四十餘人充當匪軍。四會解放前，潛來廣州，陰謀繼續暴亂，卒為我公安機關逮捕歸案。

並不是矛盾

在今天的本報上，我們看到兩條消息：一條是中央人民政府同意以糧食一百萬噸供應印度，另一條是廣東省春荒情形相當嚴重。這兩條消息，表面上看來似乎是矛盾的，但其實卻並不矛盾。

四月十六日的本欄已經指出，部份地區雖有荒災，但由於其他許多地區的豐收，計算全國的糧產總和，中國還是有剩餘的糧食的。換句話說，中國已有足夠的糧食，在救濟了國內災區之後，還可以有餘力來濟助印度解決糧荒問題。

鉅大的救濟糧款

事實上也的確如此，在今年二三月間，經過廣東省人民政府發放的農貸救濟糧食，已有米一千二百四十萬斤（約合六千餘公噸），穀六千萬斤（約合三萬公噸）。此外，還發放各種農貸救濟款項共計人民幣一千〇五十二億餘元（約合港幣二千七百萬元）。這不能不說是一筆很大的款項。

這一筆鉅額糧款，便表示，與某些反動文特的惡意宣傳恰好相反，人民政府是確確實實地在解決國內個別災區的困難的。打腫了面孔充胖子，決不可能是人民政府的作風；只有在統計全國糧食有了剩餘之後，我們才以餘糧來幫助印度解決糧食問題。

同時，我們也必須指出，為了救急，我們儘可能給與印度若干方便，但在這一交易中，中國是完全遵照了平等互利的對外貿易原則的。正如「新印度時報」所說：「中國不像那些富有的國家，既沒有說要贈送我們糧食，也沒有要求由它的官員來監督糧食的分配。」

早有準備

提到廣東的春荒，我們必須指出，這是一個歷史性的災荒，是年年發生的，決非一朝一夕所可完全消滅；人民政府在一方面固然要以全力來基本消滅這一年一度的春荒，但在未消滅之前，人民政府同時也還要協助災區農民，並領導他們渡過春荒。

事實上，春荒的來臨，廣東省人民政府也是早有準備和預見的。在一月份四日的「組織春耕生產渡荒運動的指示」中，和二月廿日「一九五一年農林生產任務的指示」中，廣東省人民政府已指出了省內某些地區，還存在着水旱災害的威脅，並對防荒和渡荒作了必要的指示。

同時，我們在上文也已指出，早在二三月間，廣東省人民政府便已開始陸續發放大宗的農貸救濟糧款，以應防災渡災的必需。

靠山吃山，靠水吃水

我們也必須指出，在救荒渡荒工作中，人民政府是不滿足於消極地發放救濟糧款，而是要切切實實替災區人民解決問題的。

根據歷次指示，廣東省人民政府關於渡過春荒所提出的辦法，主要有下列幾種：

（一）最主要的渡荒原則是「靠山吃山，靠水吃水」；根據各地的特有條件，領導農民生產自救，發展副業。這是自力更生的辦法，也是渡荒的主要辦法。一朝副業搞起來之後，問題就可以基本上解決了。比起拿了救濟糧來就吃，吃完再說的辦法，不用說，是高明不知多少倍了。

同時，為了保證副業生產品一定要得出去，換得到糧食，政府也規定國營貿易機構應大力組織私商聯銷土產，調撥糧食。

要還自己的血汗

（二）在未經土改的區域中，惡霸匪特地主還必然存在，他們的財富本來就是當地農民的血汗的累積，農民是完全有權利向他們要還的。廣東省人民政府便向各級幹部指示，要大規模發動羣衆，通過清匪、反霸、減租退押、清理公倉等鬥爭，取還地主惡霸剝奪農民的糧款，來適當解決貧僱農的困難。

（三）以工代賑，一面可以解決農民的災荒，另一面又可進行必要的工程，其中有不少對於以後的防旱防水方面，是有極大用處的。

（四）人民的互助也是重要的，城市的人可以幫助農村，農村中較富裕的可以幫助貧苦的；在團結了各階層人民，發揚高度互助互濟的精神之後，這是完全可能的。

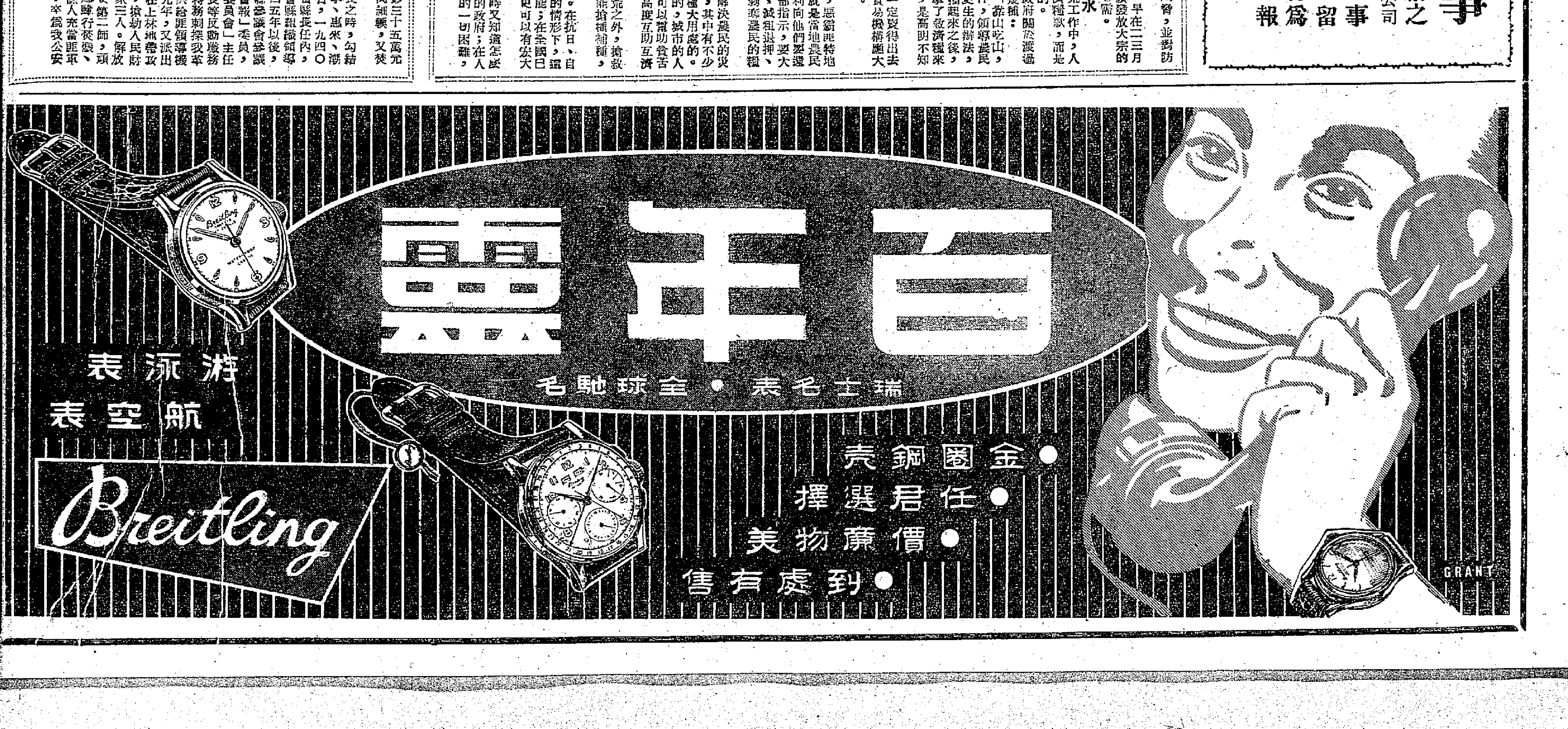
（五）當然，除了眼前的渡荒之外，搶救春耕，在受水旱災的地方，儘可能搶補種，也是非常重要的。

以上是渡荒搶種的主要辦法。在抗日、自衛、解放戰爭時期，在極端困難的情形下，這些辦法曾不斷發揮過非常大的效能；在全國已經解放了的今天，這些辦法當然更可以有宏大的功效。

因為是為人民謀利益的，同時又知道怎樣依靠人民，人民政府是最有辦法的政府；在人民政府的領導下，因災害而發生的一切困難，是一定可以克服的。

英商 太古輪船公司道歉啟事

敝公司貴陽輪此次由暹開汕根據汕頭市人民政府發給之外籍輪船進出口許可證係准於四月十三日進口適敝公司為營業競爭竟妄自收客向搭客聲稱十一日可達汕頭事後向汕頭市人民政府申請改期未得准許致令搭客停留香港三天旅途辛苦敝公司對此次妄自打算欺騙搭客行為殊表遺憾除保證以後不再有同樣情事發生外特此登報悔過並向是班搭客道歉。



社評

體育的新觀念

由於過去長期處在反動統治之下，生活困難，精神苦悶，中國一般人身體健康情況是不好的。最近中央教育部馬叙倫部長在全國中等教育會議席上致開幕詞時，就強調的指出各地學校教育必須貫徹「健康第一」的精神。青年學生在受教育的時期是爲一生打基礎的時期，是關係一生的一個重要階段，學校教育除了要培養他們具有豐富的知識和技術，高尙的道德和情操之外，還要使他們具有健康的體格；健康的體格乃是「學以致用」的一個重要的條件。馬部長對健康問題的重視是從學校教育方面說的，我們更可以推而廣之，人人全要注意健康。爲了保衛我們的革命的果實，爲了保衛我們人民的祖國，爲了建設我們人民的祖國，人人全要注意健康。搞好身體是和搞好工作與學習有着密不可分的關係的。

談到身體健康問題，自然就要聯想到體育。中國人民政治協商會議共同綱領裏面明文規定：「提倡國民體育」，就是叫人人注意健康，搞好身體。解放了的中國人民，生活一天比一天好起來，對前途充滿了光明的希望，精神是振奮的，提倡國民體育，也就成爲適時的必要之舉。朱總司令去年在中華全國體育總會籌備會議上說明：「體育是文化教育工作的一部分，也是衛生保健的一部分，我們中央人民政府對它是重視的。」他「希望大家在人民政府領導下，努力發展體育事業，把我們的國民都鍛鍊成爲身體健康精神愉快的人，這樣才能更好地從事於生產學習的工作，才能擔當起繁重的新中國建設的任務。」因此，我們對於體育就有了嶄新的認識。首先，很清楚的辨別出來，解放以前反動派統治下的體育，只是點綴品，甚至商品化，至多不過是爲體育而體育；是和廣大人民羣衆脫離的體育；新的體育是爲人民的健康、生產建設和人民的國防而服務的體育，是和廣大人民羣衆相結合的體育。朱總司令在中華全國體育總會籌備會議上號召：「不但是學生，而且工人、農民、市民、軍隊機關和團體都要搞體育。」並且提到要學習蘇聯體育方面的好的經驗。蘇聯是第一個提倡爲人民的健康、生產建設和人民的國防而服務的體育而且著有顯煌的成績的先進國家，它的成功的經驗，都是我們應該學習的。

由社會主義走向共產主義的蘇聯，「體育是共產主義教育的主要一部分」（蘇聯體育教育最高委員會副主席波茲尼可夫語）。蘇聯部長會議下面設立直屬的「蘇聯體育教育最高委員會」，負責各級體育之設計、領導、審核、監督等領導工作。以體育做爲主要一部分的蘇聯社會主義教育制度，是除了培養智力的發展和科學的世界觀外，還包括道德訓練。道德訓練目標是創造一個了解公民義務並且能夠保衛祖國不受敵人侵害的勇敢的公民，創造一個深愛祖國，願意而且能夠爲共同事業奮鬥的人，創造一個守紀律、忠心的、意志堅定的、誠實的、勤勞的、爲勞動人民利益而努力的積極而果斷的人。做爲蘇聯社會主義——共產主義教育的主要一部分的體育在這些原則下推進發展着。蘇聯生產建設的光輝成績，資本主義國家幾十年甚至上百年也不一定能夠實現的成績，和堅強無比的蘇聯國防力量——曾經粉碎德日兩大法西斯軍隊的軍事力量，在在說明蘇聯人民力量的偉大；這中間不可忽視的：眞正羣衆性的體育也起了一定的作用，並收到一定的效果。

新中國成立纔一年多，體育還在去腐生新的階段，但基本上已扭轉了解放以前一般爲體育而體育的觀念，認爲體育與生產建設國防建設等結合起來，體育纔有了正確的方向，纔有了嚮當的意義，纔有了眞正的價值。新體育在提倡推動中，但這仍在看實際情況和條件逐漸前進發展。我們身體健康情形差，是解放以前多少年來反動統治下產生的結果，病不是一天得來的，所以健全知識病之所在，也不可能一天就完全治好，正如我們剛從帝國主義封建主義官僚資本主義壓迫下解放出來建設國家而短時期內絕不可能達到社會主義目標一樣。我們在短時期內尙無可能像蘇聯那樣，每年體育保健的國家預算那麼多（一九四八年即爲一百九十萬萬盧布）全國體育設備那麼多（截至一九四九年止，有五一七處大運動場，一三六二九處小型運動場，一〇九四一處足球場，和成千成萬的籃排球場器械場游泳池滑雪站等等）。但是我們要朝着這個方向前進。在目前階段上，我們不僅要在一般體育活動上加以注意並提倡，還須要工廠、學校、機關、團體以及社會加強衛生保健，重視文娛活動等等，以這些工作配合體育活動。這樣，搞好身體健康的工作纔更切合實際，更容易收到效果。一個工廠或學校有着很好的球場，而工廠衛生安全工作或學校衛生工作不上軌道，那是不妥當的。提倡體育，搞好身體，其實際內容不限於專搞球場之類的範圍內，舉凡有益身心的工作都應該包括在內，尤其我們開始不久推動這工作的時候。就目前個別的工廠、學校、團體情況來說，後者毋寧是當前體育工作中的更重要的事情。

最重要的一點：人人要了解健康對於工作對於學習的重要性，要結合工作與學習的具體情況，作適當的有益身心的體育活動。搞好身體，纔能如朱總司令指示的，擔當起繁重的新中國建設的任務！

協助各區搶救春荒 春耕渡荒督導團昨出發

省府號召各級幹部每日節米二兩救災

【本報廣州十八日電話】廣東歷史性的春荒今年來得特別早，且由於春季雨水過多，春耕秧苗普遍被凍浸死。廣東省人民政府除已一再發出春耕渡荒指示，撥發了大量救濟糧款和收購土產的專款以幫助農民解決困難外，一個月來更積極組織救耕救荒力量，各級機關全體幹部亦實行每日節米救濟缺糧農民；本月十六日廣東省府又召開了搶救春耕和渡荒的緊急會議，決定組成九個春耕渡荒督導團，分赴各專區協助各專署展開工作。

目前春荒較嚴重的地區是高雷區的茂名、廉江、遂溪、電白、化縣，據調查因營養不良饑病而死者的有二十一人；粵中、東江、興梅、西江部份地區，也已陸續發生因春荒斷炊的現象。據調查春耕問題嚴重的基本原因，是廣大農村經過帝國主義、蔣匪反動派的長期統治，對自然災害的抵抗力已衛其薄弱；近因是去年不少地區先後受水災或旱災或風災或蟲災的影響，農產歉收；冬耕面積雖已大大增加，但又由於天氣奇寒和延續時間很長，冬耕作物普遍減產百分之五十左右，全省耕牛被凍死的數以千計。春耕開始後，又因天雨連續了一個多月，秧苗多次被浸死、凍死和被大水冲走，以致廣大農民普遍缺糧缺種；再加上去年地主對生產怠工、分散財產、陰謀破壞等影響，就更加加深了今年春荒的嚴重性。

早在二月間，省府接到各地報告後，民政、農林、財政、工業、商業等廳及水利、糧食、合作等局即一再會商解決辦法，積極組織救荒力量，民政廳於二月廿五日發出了關於抓緊春耕時期做好防災渡荒的通知。省府更於二三月間將農貸救濟等糧款全部發放下去，並通過

大量撥款給各專署 發展副業解救春荒

發動羣衆進行減租等解決困難

濟救、貸款、以工代賑等來幫助農民爭取時間渡過春荒。這些撥款的數字是很巨大的，計中南軍政委員會撥發的農貸米七百四十萬斤，農林水利貸款投資二百零八億三千萬元，社會救濟米五百萬斤；省府撥發的農貸款五千五百萬斤，春耕生產緊急救濟款五百萬斤，另寒衣勸募中超額的救濟款二十五億元，人民銀行發放糖業貸款八十五億元，合作管理局撥放糖業及肥料貸款六十億元；中央人民政府還撥發了漁貸款項一百億元，防洪、排水、航道、勘測等款項三百七十四億四千萬元；此外，爲了幫助農民渡荒，省貿易機構已撥發了第一批收購土產的款項二百億元；所有這些款項，都已全部分發各專署掌握支用。

本月十六日，省人民政府又召開搶救春耕和渡荒會議，到有各區廳長及財經委員會華南分會易秀湘副主任等五十多人，會議由方副主席主持，除了會報和分析了各地的災情外，着重討論了如何貫徹執行本月十三日省府關於搶救春耕春荒的緊急指示的問題，一致認爲必須糾正目前一些幹部和羣衆中存在的單純依賴政府救濟的思想，搶救春耕春荒的辦法，主要是當政軍民動員起來生產自救，發展副業，「靠山吃山靠水吃水」；同時，大規模發動羣衆通過清匪、反霸、減租退押、清理公營等鬥爭，取回地主惡霸剝奪農民的權款，適當解決貧苦農民的困難；並大力團結各階層人民進行節約勸募，互助互濟，以工代賑；國營貿易機構應大力組織私商購銷土產，調撥糧食。

省府各級首長對各地的春耕春荒情形是個極關心的。三月五日省府即作出了決定，號召所屬各級政府機關全體幹部自四月至六月三個月內每人每日節約米二兩，救濟災區同胞，切實領導和具體幫助各地農民勝利渡過荒月。爲了深入了解各地春耕和春荒的實際情況，協助各專署貫徹執行上級政府關於春耕生產十大政策和省府關於搶救春耕、春荒的緊急指示，省府決定組成了九個春耕渡荒督導團分赴各專區，有重點的檢查工作並具體幫助解決困難。每個團由七人至十人組成。現各該團已於十七日晚召開了工作會議，決定在十九日分別出發工作。

各縣農民紛種雜糧渡荒

分植黃豆包粟蕃薯早熟作物 進行製竹笠蒸松節油等副業

【廣州通信】南方日報綜合報道：廣東各地農民，爲了戰勝由於國民黨匪幫過去長期反動統治所造成的春荒，在各級人民政府的領導和幫助下，正熱烈的展開反霸、退租、退押、清算公營等鬥爭，並積極開荒生產，多種早熟作物，發展副業生產及發動社會互助等工作。春荒後各地在發生時，領導上都能及時引起重視，如粵中區已迅速成立各級生產救荒委員會，提出以救荒爲目前壓倒一切的中心工作，粵中專署並由民政科負責同志等組織三個小組分赴各縣深入檢查工作等。高雷專署及該區化縣同時也能及早查究荒情，適時向上級反映。同時，各地機關、學校及工商界，亦熱烈展開節約救荒運動。如粵中區專員公署、人民印刷所、財經委員會等，在開過節約救荒動員會後，計共捐出大米七千斤、款一百四十餘萬元，供給制生活費十九個月、保健費三個月、大豬一頭。高雷區茂名高州師範學校全校在三月十九日共捐出款四十八萬多元、大米一千二百多斤，中共縣委會全體幹部亦實行每天節約食米二兩救荒。

此外，各地農民均大力展開減租退押、反霸、清算公營等運動，並積極開荒生產，大量種植早熟作物，發展副業生產，以解決春荒困難。粵中區新會縣由三月初起展開查減、退租、清算公營等鬥爭，至三月底止，僅三江、蓮塘、那獨、北洋、潮蓮、七堡六個重點鄉獲得果實二百多萬斤穀，基本上解決了春荒的困難。陽江等縣配合修建水利進行救荒，如現在修築漠陽江兩岸堤圍，就發放了四千多擔穀，以工代賑；參加修圍民工八千多人，每天可得工資一斤半米。興梅區豐順縣和豐村響應政府生產自救的號召，全村合計開了十一畝多荒地，預計種植各種雜糧，產量折穀至少一千八百斤，可使五六十人渡過春荒。梅縣錦洲鄉聯和村農民在農會中領導下，僅在半個月內，全村即已開好荒地廿餘畝，並普遍的種下了黃蔴、百日花生及黃豆等經濟作物。東江區紫金縣義容鄉安平村在全體青年團員帶頭下，到目前爲止，已共種有地禾八十畝、粟子四十畝、番瓜十二畝、綠豆二十畝。河源縣各地並大力發展副業生產，如二區康禾鄉農民實行蒸松節油渡荒，每人每天上山砍松光，可以蒸出二斤松節油，值穀二十多斤。龍川縣迴塘鄉蘇羅塘村開了五座窰燒磚瓦，從舊曆年初二到現在，已出產值穀七百石的磚瓦，全村春荒問題因而獲得解決。高雷區遂溪縣四區卜巢村在農會的積極推動下，全村農民大多數都種了番薯，還有十多戶農民在二月底已種了一升至升半的早熟豆角，有廿幾個婦女也組織起來，打算織草蓆、草包渡荒。西江區農民也紛紛進行生產自救，如廣寧縣已將去年荒了的荒地一萬二千餘畝種上木薯、五月薯及包粟等早熟雜糧。潮汕區農民爲爭取順利渡過春荒，除展開退租反霸等鬥爭外，目前並正積極廣植雜糧和發展副業。如普寧縣歸湖村平均每家都種四月瓜、茄子四十株；湖心村全村農民都利用空餘時間製竹笠渡荒，據統計，每月全村出產竹笠約二百餘件。（十九日）

預防霍亂！

穗郊區注射竣事 共注射十四萬零八百人

【本報廣州十九日電話】穗市郊區霍亂預防注射工作在本月十日展開，由於各方面努力的結果，於十四日完成，除六十歲以上，二歲以下及有疾病者暫緩注射外，總共注射了十四萬八百零七人，佔全郊區總人口百分之八九·二，超額完成任務，形成了預防霍亂有效的集體免疫力。參加這次郊區霍亂預防注射工作的人員，比過去有了很大的進步，無論是學校學生或是區鄉村工作幹部，對此次郊區注射工作都盡了相當的努力。

粵省積極發展特產

鼓勵農民多種蔗菸蔴等 在潮汕及粵中兩區增種廣柑

【本報廣州十九日電話】廣東省農林廳積極發展特產，對廣東特產中之甘蔗、烤菸、黃蔴、廣柑等，特鼓勵農民栽植，預計一九五一年內，甘蔗要比一九五〇年產量增百分之一十八點五，烤菸百分之一十七點一，黃蔴百分之四十點一，廣柑百分之一十四點八，特產擴展面積達數十萬畝，並已大量發放貸款及肥料，協助農民搞好栽培。其中蔴產以高雷地區產量最豐，一九五〇年僅吳川化縣梅茂三縣產量約二百餘萬斤，今年蔴農在農林廳扶助下，生產情緒更爲提高，蔴產品將訂定標準價，並保證其產品價值，並在國內外，去年省農林廳特就潮汕、粵中兩區大量栽植，爭取多產，並改良品種，使廣柑能更擴展銷路。

廣汕聯運班車 已經恢復通車

【本報廣州十九日電話】廣東省公路局廣州汕頭聯運班車，前因連日下雨，路面損壞，致停頓一時，後雖於三月廿三日恢復通車，但經過一天後，路又損壞；同時接東江運輸公司來電，惠州平山段水淹，致又停頓。今該水已退落，並經自十七日起恢復通車，每日上午八時開一班，預日售票定座。

更正：

據廣州對外貿易管理局十九日來函稱：本月十八日抄送你處之本局及中國銀行廣州分行聯合公告略有錯誤，第三項中「按牌價扣除匯金額百分之五」一句，應更改爲「按牌價扣結匯金額百分之五」，希予以更正。特函請查照。

穗黔工商界昨座談

交換交流黔粵物資意見 訪問團明日起舉行土產樣品展覽會

【本報廣州十九日電話】廣州工商聯籌備會，十九日下午假大同酒家招待貴州省工商廳土產交流訪問團，並舉行黔粵物資交流座談會，到有廣州工商界代表、鐵路局代表及貴州土產訪問團團長段毅來、團員李頌欽等八十多人。廣州工商聯籌備會主委林志澄及貴州土產訪問團團長段毅來在會上都講了話，並分爲土產購銷及國藥等五組展開座談，互相交換意見。例如黔粵私商可組織聯營，解決貴州五棓子的產銷及提高品質問題，貴州土產訪問團團員李頌欽指出，粵省產品如陳皮等在貴州也有銷路的，大有遠大前途，貴州有些藥材在穗、港、澳是有銷路的，大可促進交流，共謀發展。

又西南貿易部、廣州土產推銷處與貴州省工商廳土產交流訪問團爲開展省際土特產交流貿易起見，定廿一日起至廿三日止，在西堤二馬路川滬飯店二樓，聯合舉行土產樣品展覽會，歡迎廣州工商各界參觀。並洽商訂貨、簽訂協議等業務。

最近貴州土特產一批已運抵穗，計有煙葉數千包、五棓子及生漆等土特產。某捲煙廠準備向該處購買煙葉。

港澳線輪船

船名	航行時間	船泊碼頭	特等房	西餐房	西餐樓	唐餐房	唐餐樓	尾樓床位	尾樓椅位	大艙	接洽處	電話
德星	正午十二時正往澳 半夜十二時半返港	港泊大業 澳泊十八號	廿五元	十八元	十四元	十二元	九元		七元	五元	大業碼頭	二〇五四五 二〇三四八
玉門	上午九時正往澳 下午三時正返港	港泊德忌利士 澳泊十二號		廿元	十五元	十二元		九元		六元	干諾道中民生公司及德忌利士碼頭	三三九八八
大來	下午三時15分往澳 半夜三時半返港	港泊德記 澳泊德記	單房廿五元	十八元	十四元		九元		七元	五元	德記碼頭	二六七一九
廣東	下午三時正往澳 半夜三時正返港	港泊元安 澳泊廿號	單人廿元	十六元	十元	十二元		八元	七元	五元	元安碼頭	二四七三七
利航	停航修理										省港澳碼頭及和祥發船務公司	二二五五
石門	港澳開往返星期一三五 下午七時半港開	船泊省港澳碼頭									干諾道中民生公司及省港澳碼頭	三一四〇八

注意：現爲利便搭客回港起見特售來回票購票時請備相片兩幀

石門輪 經澳門來往香港及廣州

星期一三五由香港開 星期二四六由廣州開

逢星期一、三、五晚七時半由港開澳，當日晚十一時到澳，次日清晨三時半由澳開廣州，當日午後到穗。逢星期二、四、六晚九時由穗開澳，次日上午十二時到澳，下午一時由澳開港，下午四時一刻到港；乘客及行李在澳勿須下船（並售港澳及澳穗客票）港泊省港澳碼頭，澳泊十號碼頭，穗泊佛山碼頭。

普通旅客憑通行證歸國華僑憑證明文件始得購票 請備種痘紙購票否則到廣州補種

售票處：香港干諾道中一四六號香港民生實業公司電話三三九八八 三一四〇八 廣州新堤路一二九號廣州分公司電話一五一〇九

彭利疫苗廠

霍亂疫苗 傷寒疫苗 狂犬疫苗 霍亂傷寒混合疫苗

廣州中華北路一三八號 電話：一七一五四 一〇三二八 醫字103號 5.19止

堅固快輪——往青島天津

四月廿三日落貨 四月廿四日開行

貴客搭船請臨代理處捷順船務公司文咸西街六十八號 寶泰行永樂西街一五六號 電話二五九八六 三一八一

永利公司啓

英旗 大福康輪 S.S. TAIOHUNGSHAN 直放天津

四月廿五、廿六、廿七日落貨 四月廿七日下午開行

貴客惠顧請到干諾道西廿四號二樓本公司接洽是荷 電話：二六五七六 二六五七七

順昌航業公司啓

天氣失常 小孩易病

日來天氣忽冷忽暖時雨時晴小孩體質幼嫩抵抗力不足每易生病故有小孩者不論其有否疾病應服以兒科聖藥鷓鴣菜無病者服之身體強壯抵抗疾病有病者服之藥到病除恢復健康

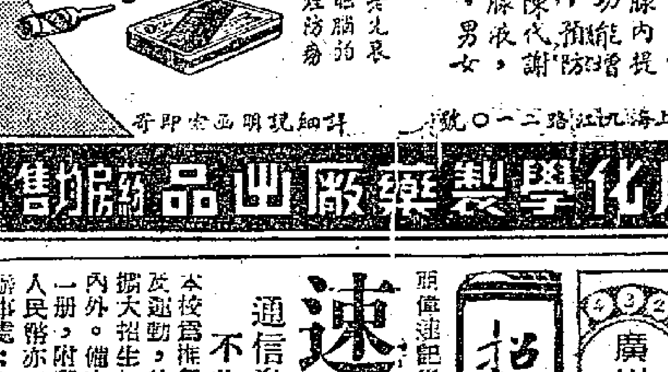
宏興鷓鴣菜港行 行址 灣仔莊士敦道一九一號

安度賜保命

·補針·補丸·補汁·

安度賜保命主要成份，係採取強壯動物精液腺內提出之荷爾蒙結晶，功能增加人體天然抵抗力，預防未老先衰，加強新陳代謝作用，促進內分泌腺液，男女爲強身治病之良藥，老幼均宜服用。

主治 神經衰弱 未老先衰 失眠遺精 頭暈腦弱 營養不良 戒煙防癆



上海九江路二一〇號 詳細說明書函索即寄

安度化學製藥廠出品 總經售

失業者注意

[illegible]

速記

通信教授，不收學費。本校爲推行中國速記普及運動，特設函授部，擴大招生，學員已遍國內外。備有詳章說明書一冊，附郵二毫或折合人民幣亦可即寄。香港辦事處：軒鯉詩道三〇四號新中華內

明偉速記學校函授

招生

請利用電話 香港23309 廣州10209

董英傑太極拳學院

普及班 [illegible]

本號職員蘇文彬於本月十五日未經告假擅離職守至今仍未見回店深恐該員在外或有假借本號名義作不法等情事茲特登報鄭重聲明該員個人在外之一切行爲概與本號無涉

一九五一年四月十九日 深圳羅湖路五號 廣興行

找尋 馬桂英壽母 [illegible]

遺失聲明 [illegible]

遺失 [illegible]

營業 高尚職業 種菇 [illegible]

啓事 [illegible]

英 俄 [illegible]

工藝專科 [illegible]

通訊 溫敬遠兄 [illegible]

聲明 張澤民 [illegible]

巧同啓 鍾鉅興（即王美好） 王美 [illegible]

聶釗 [illegible]

醫藥 廣州一德西路四四八號 電話：一一九一一 西醫張育聰 廉費醫治

包皮 臭狐 血毒（醫字71·4·30日止）

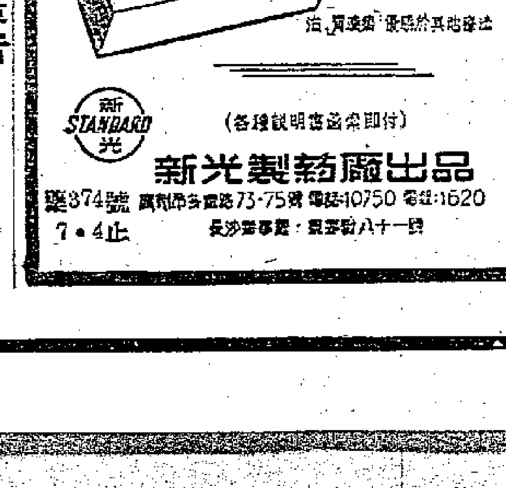
西醫 林明仁 前廣州市立精神病院主任醫師 設備顯微鏡檢驗細菌 醫治精神病神經病 診所：廣州永漢北路二四九號二樓（財廳前）電話：一五五一〇

小兒科女醫師 孫友培 長堤大馬路一八三號二樓電話一一四七四

中醫 甘伊周 麻痘疳積喉症 甘伊周診所：龍津中

中醫 甘良 肺病咳嗽 咳血喉科 永漢南東橫街仁安堂

丁吉樂新 泰華施氣



（各種說明書函索即付）

新光製藥廠出品

刊登本報廣告 效力宏大

美共全國委會擴大會議 討論發展和平運動問題
但尼斯強調應重新製訂整個行動綱領 大膽採取統一戰綫與人民戰綫的政策

【新華社北京十九日電】塔斯社紐約十四日訊：「工人日報」報道，美國共產黨全國委員會於四月七、八兩日在紐約舉行擴大會議，討論了在美國發展和平運動的問題。

共產黨爭取和平委員會主席范因作了主要的報告，他強調指出成百萬的美國人對「造成災難的美國外交政策方針」的反對日益增大。

范因指出：儘管有人煽動戰爭歇斯底里，可是美國人民並不支持戰爭計劃。范因着重指出和平委員會的數目已經增加，並特別提到「美國和平十字軍」的運動，這個運動在三月份曾組織擁護和平的人民向華盛頓進軍，這是「反法西斯戰爭結束以來在保衛和平上意義重大的一次表示。」

范因指出：必須迅速消除組織和平力量的工作趕不上人民和平願望的這種現象。范因說：必須以統一戰綫來行動，並在每一個城市、每一個工廠、每一個地方和所有的社會組織裏組織起保衛和平的運動。

美共總書記但尼斯在全會上發言時，詳細論到和平運動的問題。他強調說：「必須使美國的廣大人民羣衆相信，他們可以用自己的力量與自己的獨立的政治行動強使美國政府改變它的外交政策。」

但尼斯在檢討美國和平運動發展不足的原因時指出，妨礙組織最廣泛的和平戰綫的最重要因素，是工會領導機構與社會民主分子的反共、反蘇作用。

但尼斯說：可是，單是這些因素並不能說明爲什麼和平運動停留在低下的水平上。他號召改善共產黨領導機關與共產黨員在爭取和平鬥爭和組織和平運動方面的工作。但尼斯提議重新制定黨在保衛和平方面的整個行動綱領，使黨把在保衛和平方面爭取統一行動的鬥爭作爲各方面活動的中心，並「更加堅持不渝地、大膽地與有效地」採取統一戰綫與人民戰綫的政策，即組織與信仰天主教和社會民主主義的工人共同保衛和平的行動。他說：必須瞭解，應該參加保衛和平運動的不僅是反對帝國主義的人們。這個運動應當包括一切希望制止第三次世界大戰的個人與團體，不管他們對共產主義或對蘇聯危險的看法如何。

美共全國委員會書記霍爾在總結討論時特別指出：美國帝國主義在執行它的戰爭計劃時碰到嚴重的困難。由於在朝鮮的軍事失敗而加深了的美國外交政策的危機、全世界對美國侵略行爲的反對、美英集團內部矛盾的尖銳化與美國國內日益增長的和平願望，所有這一切都表明，爭取和平的鬥爭是可以勝利的。

日本和委會舉行全代會
決展開要求全面媾和簽名運動

【新華社北京十八日電】據聯合通訊社訊：日本擁護和平委員會於三月二十七、二十八兩日在東京舉行第二次全國代表會議，出席的有全國各地代表約五十人。大會聽取了世界和平理事會理事、中國研究所所長平野義太郎的一般報告，並討論了日本擁護和平委員會總部所提出的關於新運動方針的詳細提案。提案包括：向世界發表宣言，要求以和平方式解決日本問題；展開要求五大國締結和平公約的簽名運動，協助「全面媾和愛國運動協議會」加強要求全面媾和與反對重新武裝的簽名運動；支持第二屆世界和平大會與世界和平理事會的決議，並進行在日本付諸實踐的活動。

大會通過決議，在日本展開要求全面媾和的簽名運動；號召日本人民在要求五大國締結和平公約的宣言上簽名；要求聯合國取消污蔑中國爲「侵略者」的非法決議，向亞洲、太平洋各國愛好和平的人民發表宣言。大會並決定在地方選舉中廣泛地支持爲和平而鬥爭的候選人。

歐亞各國人民擁護和平公約

【新華社北京十九日電】羅、保、捷、印度、法國和意大利等國人民紛紛表示擁護五大國締結和平公約。

羅馬尼亞的和平公約簽名運動已擴展到鄉村及宗教界，雅西州波吉里康村的全體居民在簽名開始的當天都簽了名，巴拉德州佛蘭蒂森村在頭一天就有一千二百名農民簽了名。多瑙河下游的凱薩里斯主教區及加拉茨城的教士們都已在宣言上簽了名，羅馬尼亞和蘇恰瓦的大主教塞巴斯蒂安在簽名後號召全體教士和教徒簽名。

保加利亞的簽名運動已於十六日開始，全國各地及各工廠正在熱烈進行簽名。季米特洛夫煤礦盆地的礦工、著名的突擊工人曹耶夫首先簽了名，並且表示保加利亞礦工將進一步增加煤的產量以保衛和平。保加利亞紅十字會已致電國際紅十字會及各國紅十字會參加簽名運動。

捷克斯洛伐克各城市村鎮的勞動人民正在參加「保衛和平示威日」運動，以表明他們擁護五大國締結和平公約。十四日布拉格有十萬人參加了大會和示威。

印度的簽名運動繼續展開着。西孟加拉省將於五月四日至六日在加爾各答舉行和平大會。加爾各答大學各和平委員會已決定在七月底以前徵集十萬個簽名。

法國的加來、可華皮里爾等地的和平擁護者曾舉行集會，決議要求締結五大國和平公約，並抗議法國政府禁止世界和平理事會在法國活動。本哲克和聖布里城的和平擁護者，法國獨立教師工會會員都舉行了會議，決議要求締結和平公約。

意大利烏姆布利亞區各地的和平擁護者選出的代表，在特爾尼城舉行了和平大會，討論展開和平公約宣言的簽名運動。倫巴第區各地和平擁護者選出的數千名代表，也在孟都亞舉行了同樣的大會。

在物價飛騰聲中 法工潮此伏彼起
布勒斯特海軍兵工廠繼續罷工 東部鐵礦工人參加行動

【新華社北京十八日電】巴黎消息：在物價飛漲聲中，法國的罷工浪潮此伏彼起，繼續洶湧而已。

從三月十二日就開始的布勒斯特海軍兵工廠的罷工，迄今仍在堅持中。全廠六千五百名罷工工人在十四日舉行會議後宣布：他們決心不顧警察的殘暴迫害，一直鬥爭到獲得全部勝利爲止。他們堅決要求政府從軍事預算中撥款爲他們增加工資每小時十法郎，並發給獎金六千法郎，同時還要求實行按物價指數調整工資的制度。布勒斯特海軍兵工廠工人的英勇鬥爭，受到了各地人民的熱烈支援。當地人民紛紛請他們和他們的孩子回家吃飯。瑟堡海軍兵工廠的工人捐獻了五萬法郎給他們做罷工基金，並且和羅利翁以及其他各地海軍兵工廠的工人一道，在十日舉行了短期罷工，表示支援。馬賽的二萬鋼鐵工人，在總工會、「工人力量」和天主教勞工聯盟各工會的代表們組成的行動委員會的領導下，已於九日起舉行罷工，要求增加工資百分之十五。有四個工廠的工人已經獲得部分勝利。

法國東部的鐵礦工人也已經罷工，這個地區的採礦工作已完全停頓。法國西部里摩日城……

總工會、「工人力量」和天主教勞工聯盟所屬各冶金工人和五金工人工會組織，在十四日聯合舉行了「爲增加工資而鬥爭日」。現在法國的郵政、電話、電報和航空公司的職員，都在要求增加工資。

凡是工人們統一行動的地方，罷工者的要求就能得到滿足。商船隊的海員、「杜塞爾」工廠的工人和加來海峽省若干企業的工人，都已迫使政府和廠主答應提高工資。法國總工會書記佛拉商十五日在人道報上撰文指出：政府和廠主想使工人階級分裂的政策已經完全破產。工人已經了解到：只有在鬥爭中團結一致，才能獲得勝利。

西歐各國人民一致推動 反對武裝西德運動擴大
英法意三國人民繼續展開簽名

【新華社北京十九日電】西歐各國人民反對武裝西德的運動正在繼續擴大中。據倫敦「工人日報」報道，在代表英國出席四國外長助理會議的英國外交部次官、工黨議員戴維斯的選區（恩菲爾德地方東部選區）中，選民們舉行了大會，通過了反對重新武裝德國的決議，並把這項決議交給了戴維斯。此外，在倫敦、諾定昂、納士蒂佛德、里子和巴斯等十三個選區的六百多人，在反對重新武裝西德的和平宣言上簽了名。在威爾士南部阿比頭瑪新選區的和平大會上，有五百人簽名抗議武裝西德。

在法國，愛國和平人士們正在加緊徵集反對武裝西德的簽名。據「人道報」報道，各地都正在舉行各種保衛和平和反對重新武裝西德的選民大會。阿登省各城鎮已有一萬九千二百人，加萊省已有一千零一十三人簽了名。聖馬洛城百分之六十的居民已在反對武裝西德的抗議書上簽了名。

意大利的居民都已在反對武裝西德的抗議書上簽了名。羅馬的一百六十七個工廠已有一千零一十三人簽了名。

意大利婁拉省的數十名前部隊戰士發出了反對武裝西德的號召，要求家屬們簽名反對武裝西德。

在「反對重新武裝德國」的宣言中，意大利的前部隊戰士們，號召意大利總工會、天主教勞工聯盟……

為美國的軍事冒險開路
舒曼計畫正式在法簽字
法意荷比盧與西德煤鋼資源合營 華爾街老闆進一步控制西歐經濟

【巴黎十八日消息】法、意、荷、比、盧和西德六國外交部長，已於十八日在法國外交部「鐘廳」內在所謂「舒曼計畫條約」上正式簽字，規定將他們煤鋼資源實行聯合經營，有效期限五十年。

這個所謂「舒曼計畫」，是法國外交部長舒曼於一九五〇年五月九日，在他的美國主子授意之下首先提出的建議。自去年六月二十日起即在巴黎開始談判，曾於本年三月十九日在巴黎簽了字頭（非正式的簽字）。

根據這個條約，六國將在煤鋼的生產上，取消彼此間的一切貿易限制和歧視，並組織一個所謂「超國家」的「高級機構」直接管理「聯營」，以便把西歐經濟進一步完全控制在華爾街的手裏，爲美國在歐洲的軍事冒險計畫鋪平道路。

這個計畫在實施之前，還必須經過一個步驟，即必須得到簽約國國會的批准。條約規定分兩個「期間」實行，首先是「準備時期」，從批准條約起至成立單一市場爲止。其次是「過渡時期」，爲期五年。

六國外長在簽字後發表聲明，宣布他們還要研究和試圖合併其他的聯營建議，據說包括聲明中所指的其他建議，包括農業、鐵路運輸和發電等。

「舒曼計畫」——死亡販賣商的聯盟

「舒曼計畫」條約草案已於三月十九日由法、意、荷、比、盧和西德傀儡政府在巴黎簽字。「舒曼計畫」是美國重新武裝西德的可恥的工具，它的簽訂，是美國加緊重新武裝西德的重要步驟之一。這一罪惡計畫嚴重地違反了西歐各國人民的利益，已引起西歐各國人民的強烈反對。德意志民主共和國政府四月五日發表聲明，號召東西德人民與一切愛好和平的歐洲人民聯合起來，爲擊敗帝國主義戰爭販子的罪惡陰謀而鬥爭。

去年五月八日，法國外長舒曼與美國務卿艾奇遜舉行了會談，第二天舒曼就發表了一項聲明，建議法國與西德聯營煤鋼資源，主張「全部法德煤鋼的生產，均置於一個共同的高級管理機構之下」，而且「這一機構是開放給其他歐洲國家參加的組織之內」。而這就是說：「共管機關把德國以及全部西歐國家的煤鋼工業，均合併在一個美國獨佔資本控制下的大國際托辣斯裏」。在美國的策動下，「舒曼計畫」於去年六月二十日在巴黎正式開始談判，參加的有法、意、荷、比、盧和西德傀儡政府的代表。

西歐各國一致恐懼德國煤鋼托辣斯的復活，會威脅自己的經濟生存，因此會議一再陷入僵局。美國曾暗示要以削減「馬歇爾計畫」援款來壓迫英國參加談判，但是英國政府終於拒絕參加，因爲英國的軍火商對「舒曼計畫」特別恐慌。由「舒曼計畫」而產生的西歐軍火大王的新聯盟，正在計畫每年生產三千萬至三千一百萬噸的鋼，而英國的鋼鐵工業每年只能生產一千六百萬噸多一點。這樣，獨佔了西歐煤鋼生產的美國和德國的大王們，就能夠在戰爭的買賣中比英國工廠老板和銀行家起更大的作用。這也就威脅到英國在世界上的市場。從去年六月到今年三月，「舒曼計畫」一直談判了九個月才簽字，這充分證明了西歐戰爭集團之間存在着嚴重的矛盾。

「舒曼計畫」實際上就是美國掠奪西歐軍工業的計畫。草約特別規定參加各國政府放棄對煤鋼工業的主權，而在所謂超國家的高級機構「管制」之下，將五國與西德的煤鋼工業實行合併，統一分配原料、市場與勞工。美國用「歐洲統一軍」的幌子要西歐各國給它提供侵略戰爭的砲灰，再以「舒曼計畫」的西歐煤鋼工業聯營把西歐變成美國兵工廠的歐洲分廠。「舒曼計畫」的實施，就意味着西歐各國的煤將不用於住宅保暖而用於生產軍備，鋼將不用於生產紡織和農業的機器而用於製造供給美國侵略用的槍砲和坦克。正如德國共產黨主席雷曼所說的，「舒曼計畫」是「死亡販賣商的聯盟」。

「舒曼計畫」雖在美國的操縱下簽了字，但這個條約的實行卻還是夜長夢多。條約規定法、意、荷、比、盧和西德的煤鋼工業將在「漸進」的基礎上合併經營，而且在正式實施以前，將有一個爲期五年的「過渡時期」。這足以說明：這個罪惡計畫的能否順利實現，連美國自己也並無把握。西歐各國人民反對重新武裝西德運動的廣泛發展，就是對「舒曼計畫」的嚴重障礙與打擊。（轉載本月十三日北京人民日報「時事解說」）

范登堡死了

【美國密西根州大湍布十八日消息】美國共和黨參議員、外交政策領袖范登堡，已於十八日患癌病在他的寓所逝世。

范登堡於一八八四年三月廿二日生於大湍布，今年三月廿二日已過了六十七歲生辰。他從一九二八年起，便一直連任密西根州參議員。他是著名的孤立主義者，要求美國第一，唯我獨尊，稱霸世界。因此，他反蘇反對全世界民主勢力的成長。

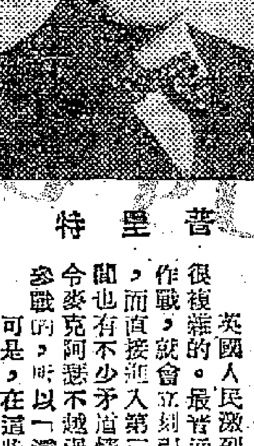
美英矛盾益深
托奎會議流產 半年秘密談判無結果

【新華社北京十九日電】作爲美國在經濟上進攻其他資本主義國家的一個工具的所謂「國際關稅及貿易會議」，自去年九月二十八日在英國托奎開幕以來，經過了長達六個多月的秘密談判，已於今年三月卅一日閉幕。這次會議的過程和結果又一次證明了在資本主義世界總危機日趨深重的情況下，美英帝國主義間的矛盾已愈來愈尖銳。在這個有三十九個國家參加的會議中，美國的主要目的是要求全部撤毀英帝國優先權制度（即英帝國各成員國間相互在貿易中所採取的特惠關稅制度），使英帝國市場向美國資本家開放。據合衆社透露：「在整個談判期間，美國集團始終要求英聯邦國家大大減低『英國特惠』稅率。」然而結果是：「英國堅決不讓步，它堅持要與英聯邦所有國家商討有關它們的保護關稅問題。」最後竟不能不使這個美英之間的衝突……而期談判有決裂之勢。英國金融時報也認清地承認，托奎談判的過程證明美英兩國在貿易政策問題上存在着日益加深的矛盾。

蘇聯眞理報評論家馬里寧最近在國際述評中指出：這次托奎會議的失敗再度暴露了北大西洋聯盟國家之間的矛盾。英國統治集團拒絕了美國的要求。馬里寧指出：當然，托奎會議的失敗並不意味着美國對它的「夥伴」的進攻已經停止。相反地，更兇狠的進攻還在後面。美英間的矛盾正在日益加深，正在進入新的更加尖銳的階段。

英國人民的反美情緒
不願對中國作戰

（英）D·N·普里特　續完


普里特

英國人民激烈反對與中國作戰，因素是很複雜的。最普通的因素便是，害怕對中國作戰，就會立刻引起中國的朋友蘇聯的反響，而直接捲入第三次世界大戰。同時，這中間也有不少矛盾情緒，以爲：只要事先會命令麥克阿瑟不越過三八線，中國人民原不會參戰的，所以「這全是美國人不好。」

可是，在這些之外，還有着一種幾乎不可解但很廣泛的對中國人民和新中國的同情。我說「不可解」，這只是因爲，關於新中國（或蔣介石政權的腐敗實況）英國人民至今還沒被允許多多知道一點。其實，事實總是事實：在大部分英國人民心中，「中國」代表着一些積極的事物，好像二次大戰期間的聯盟一樣——在這上頭，意見是不分黨派的。對商界而言，英國人在中國有巨額投資，中英兩國間又有多年通商歷史，而且，在一個很能幹的好政權之下，發展兩國貿易，希望甚大，這是很重要，很吸引人的。對於那些老派的「自由分子」（這類人如今在英國一切黨派和階層中，還有的是），中國絕不是一大群「古克」（Gooks，美國軍人侮辱東方人的稱呼——譯者），而是有着古代文明和城市的國家。對英國工人中更有思想的人們說來，新中國乃是一九一七年以來歷史上最偉大的事情，因爲在中國，一個人民革命業已爲全世界一半人類（指亞洲——譯者）帶來了希望，實現社會主義的日子已不遠了。對於其餘的英國人民，在一場可能無法休止的戰爭中，聽任美國人叫我們「在下星期任何一天」就來進攻蘇聯——這簡直是發瘋。

艾德禮先生終於無端地訪問了華盛頓，從那以後，這種反戰情緒就變得更強烈了。麥克阿瑟的狂妄行爲，加上他在朝鮮那些玩火的同僚們以及美國政客們在成功湖和國會中的種種行爲，更是火上加油，大大促成了這種反戰情緒的發展。英國人對於在朝鮮的失敗，一樣地深惡痛絕。世界規模擴軍計畫在英國國內引起許多困難，人們於是一天天更加責備美國。英國的工廠感受到原料缺乏的威脅；房荒嚴重，物價高漲；並且食糧和衣服的缺乏，情形也很嚴重——部長先生每每警告人們情況還要更壞。「參加過二次世界大戰的預備役」（「Z級預備役」）又有普遍徵調入伍的趨勢，要他們去和德國人一起進行反蘇，這也更加引起反感。這一切的結果，便產生了一種情緒，英國人民覺得：最急於要發動戰爭的許是美國，而不是蘇聯。「馬歇爾援款」縱然停止，若干事件指出，至少在中國問題上，英國似乎還致力於不同意美國政府，這使英國的尋常男女覺得有獨立之感，這是近幾年來從沒有的事情。

蘇聯的和平努力

這一切，再加上蘇聯沉着而積極的努力，希望促成一種協調，以制止在美國命令下武裝德國的行爲的實現，使英國人民更懷疑美國的政策，反美情緒正在越發高張。英國人還不十分知道，許多美國人民也都譴責華盛頓和華爾街的政策；但是，英國人自己卻終於加以譴責。

在這方面，各方反應又是很複雜的。少數有識的人，早看清了美國是個「資本主義末期」的國家，從美國統治者的演講和行動中，即可看出美國正在不可避免地走向戰爭。許多人則是採取一般常識的看法，認爲那些一面領導軍火買賣，一面鼓吹「預防性戰爭」的傢伙，對於目前的國際緊張和危機，正應該負責。此外還有許多人，則由於受不了美國人的氣而憤慨萬分——美國統治者對英國發號施令，美國軍隊和轟炸機佔領了英國領土，可說簡直把英國降爲殖民地。這是英國人民第一次在殖民制度下栽了筋斗，「反主爲奴」。他們花了許多時間纔明白周圍發生些什麼事情；因爲在美國「佔領」下所宣傳的英美「一家」的說法（所謂「昂格魯——薩克遜民主家族」等等），實在搞得太巧妙了。可是，英國人如今總慢慢明白眞相，其結果他們變成根本反對美國，而不只是反對華盛頓——華爾街五角大樓集團，雖然不合邏輯，這卻是可以了解的。今天，誰在英國講美國腔英語，就會招來白眼。

自然，還有些英國人仍在津津樂道，硬說美國的統治者是使我們「免受共產主義傳染的救命恩人」，而不明白那些傢伙正在把我們推向戰爭，戰爭中又會有更多共產國家出現。不過，這類人並沒有日漸增多。風吹草動，一葉知秋。我們來看看一件小事吧：最親美的「經濟學人」週刊，最近也刊出一篇痛駡美國腔調的文章，雖不談政治，卻極盡挖苦之能事！「新政治家」週刊大肆攻擊美國的電視事業，同時在強烈反對美國的遠東政策。「曼徹斯特衛報」和「太晤士報」，也一樣爲美國的行徑而感到不安。在這一切當中就存在着和平的希望。

英國政府的態度

至於說，英國政府是什麼態度呢？因爲輿論壓力而在政策上有重大改變，或開始眞正反抗華盛頓的政策，英國政府距離這情形還很遠。可是，一切跡象都指出，英國政府在小事情上已被迫而表示反抗，在華盛頓方面也發生了一些效力：……

英國的部長先生們，沒一個公開批評過美國的行動；即使是國會中的工黨「反抗」分子，至今還是很膽小。可是，這些工黨議員們，在他們各自的選區內，卻已公開猛烈抨擊；其中許多人正在個別深入考察人們的政治情緒。甚至在保守黨人士之間，對於事事向美國叩頭作揖，也顯得煩惱不安。沙里斯堡爵士早已要求政府接受莫斯科的會談建議；保守黨議員們，也和工黨「反抗分子」一道，發表有關中國的演說；生活越來越艱難，將來的景象越來越黯淡，選民們的怨言正向每個國會議員潮湧而來。

中國人民的偉大友情

今天，英國的輿論，不論是已經表示或尚未表示出來的，我認爲，它終於是在迅速轉變，而且大力向着正確的方向在發展中，對於和平事業，必將有實際的幫助。不用說，對和平更有幫助的是，蘇聯及其鄰國在爭取和平方面沉着、穩健的進展，一天天更贏得人們信任；更加有利於和平的則是，朝鮮人民的英勇反抗和中國人民援朝抗美的偉大友情。同時，對於英國和平力量發展的作用，今天也終於可以不再感到慚愧了。（劉尤如譯）

文綜

鞏固和平的道路
爭取五大國締結和平公約

Я·米羅夫

最近全世界各國都在注意一些話句——反映人們對人類命運的關心，並且指出眞正鞏固和平的道路的話句。這就是世界和平理事會的宣言。

理事會的宣言說：

「爲了符合全世界千千萬萬人們的希望，不論他們對於造成世界戰爭危險的原因抱什麼見解，並且爲了鞏固和平與保障國際安全，我們要求五大國——美國、蘇聯、中華人民共和國、英國和法國——締結和平公約。

「我們認爲：五大國任何一國的政府，如果拒絕舉行會議締結和平公約，就證明它有侵略的陰謀。

「我們號召一切愛好和平的人民支持這個締結和平公約的要求，這個公約應當歡迎所有的國家參加。

「我們在這個宣言上簽了名，並號召所有善良的人們和所有致力於和平的團體在這個宣言上簽名。」

美、英、法和其他幾個國家的反動報刊，企圖詆毀這個文件。不久之前，當斯德哥爾摩宣言號召禁用原子武器並宣佈第一個使用原子武器的政府爲戰爭罪犯時，這些國家的反動報刊也竭力詆毀這個宣言，但是卻受到了打擊。斯德哥爾摩宣言上的五億簽名，就是對戰爭販子的一個嚴重警告。反動派已經無法硬說在斯德哥爾摩宣言上簽名的都是共產黨，因爲五億人這個數目就要比世界各國共產黨的總數大二十倍。在整個世界上建立了反對原子武器的強大輿論。美國當局不敢在朝鮮採用原子彈，雖然它們的軍隊已經在那裏吃了幾個大敗仗。全世界人士都記住，去年十一月三十日杜魯門的聲言曾經引起怎樣的憤怒；當時他宣稱在朝鮮戰爭中採用原子武器的問題可以由麥克阿瑟的考慮來決定。當天晚上杜魯門又發表了一篇新的聲明，來否定他早晨所發表的關於原子武器的聲明。

現在根據世界和平理事會第一次會議的決定，開始在各國收集號召五大國締結和平公約宣言的簽名。沒有一個愛國者會否認：五大國之間關係的調整就是和平的鞏固。

關於在五大國之間締結和平公約的建議，蘇聯代表團曾經在去年秋天向聯合國大會提出。受美國操縱的「多數」否決了這個建議，正像它們否決其他許多蘇聯所提出的、以鞏固和平爲目的的建議一樣。不過，美國所操縱的「多數」卻無法提出一個嚴肅的理由來反對關於締結和平公約的建議。他們只能分辯說，公約思想中所有的原則已經存在於聯合國組織的憲章裏。這是一種假貌爲善的說法，因爲聯合國憲章所規定的安理會在決定戰爭與和平問題時大國一致的原則，——這個原則要求大國找尋合作的道路，——已經被美國所操縱的「多數」在聯合國大會上破壞了。然而，大國合作的必要卻是符合國憲章的基礎；承認這個必要只是有利於這種合作，因此也就是有利於蘇聯的建議。

值得指出的是：在國際舞台上一出現對和平的新的嚴重威脅，羣衆就開始更積極地爭取大國之間的合作。因此，人民大衆廣泛地支持蘇聯不久之前所提出的建議——由於美、英、法促使西德重新軍國主義化的決定而召開美、英、法、蘇四國外長會議。毫無疑問，羣衆擁護各大國爲了和平而作經常的合作。

而和平公約正是符合這個宗旨的。

挪威右派社會黨的「勞動報」不久之前刊登了一篇充滿誹謗的文章。關於世界和平理事會的決定，該報避而不談。但是對於反對和平公約的問題，該報卻採用非常粗暴的詞句。它攻擊這些決定，只因爲其中一部份跟蘇聯的建議不謀而合。這在去年斯德哥爾摩和平大會的會上，蘇聯代表團就宣稱：並非擁護和平者保衛蘇聯，但蘇聯所驕傲的是它在保衛和平的事業。在柏林的世界和平理事會第一次會議上，波蘭代表印非爾關於這點曾經說過：

「有人控告我們，說我們僅僅保衛和平運動的幌子實際上爲俄羅斯而工作。可惜敵人們並不十分注意思想的邏輯和正確性。就在這個要求內包括着一種思想：和平符合蘇聯的利益。這也是確的。但這卻只是一小部份眞理。和平不僅符合蘇聯的利益，和平也符合波蘭——它正在從事恢復自己毀壞了的城市和鄉村，並且正在實現偉大的六年計畫——的利益，和平同時也符合英法的利益，後兩者在一代之中曾經兩度受到由世界衝突而引起的破壞。和平而且也符合美國人民的利益。這是事實。對於美國人民說來，未來的戰爭不會是遠方國家的冒險事件，而是他們自己家裏的災難。」

因爲蘇聯人民支持和平理事會的決定——這正像向羣衆說：「你們不要吃麵包，因爲在蘇聯人們也在吃麵包。」全世界各國人民需要和平，正像需要麵包一樣。

和平理事會的宣言深入世界各國、深入工廠、深入勞動者和一切正直人們的家庭。它獲得人民大衆的支持，並且將從他們那裏獲得更大的支持。中國的「人民日報」寫道：世界和平理事會的決定「說明世界各國愛好和平的人民在爭取持久和平的道路上更向前跨進一步」。

平壤工廠一個普通的朝鮮工人，關於世界和平理事會的宣言和決議宣稱：「每一個朝鮮人都會投票擁護它們，因爲在我們的地方不論老幼全都知道，戰爭的恐怖是什麼。」

法國的「人道報」指出說：「大家全都同意：寧可用任何方式來討論分歧，而不要戰爭。大家全都明白：拒絕參加討論的政府就可以證明它自己懷有侵略的意圖。」

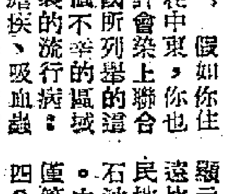
柏林西部的沙洛頓堡區的和平委員會宣稱：「每一個愛好和平的德國人支持世界和平理事會的宣言，我們用全力來支持這個宣言，我們不怕迫害，我們將收集我們區裏所有男人、女人、少男、少女的簽名。」

爭取五大國締結和平公約的鬥爭，也就是反對美國統治集團所展開、並與美國有聯繫國家所進行着的瘋狂軍備競賽的鬥爭。這是反對羣衆飢餓、窮困和破產的鬥爭。這是反對美國億萬富翁的鬥爭。只有美國的大獨佔資本家們，只有美國軍隊侵入朝鮮之後，大大地增加自己的利潤，在去年他們奪取了二百三十五億美元的純利。反對和平公約的只有美國獨佔資本的討厭的代理人。

收集號召五大國締結和平公約宣言運動的成功，就是說明和平的事業緊緊地掌握在人民自己的手裏。斯大林在自己歷史性的談話裏說：「如果各國人民將維護和平的事業擔當起來，並且把這一事業捍衛到底，和平就能夠保持和鞏固。」

生活在貧病線上
——石油與中東（二）

（英）D·卡爾頓



假如你住在中東，你也許會染上聯合國所列舉的這個不幸的區域裏的流行病：瘧疾、吸血蟲病、小綠蟲病、斑疹、肺病、傷寒、痢疾、砂眼症、鼠疫和虎烈拉。

假如你住在伊拉克的一個農村裏，你也許會發覺到百分之六十的小孩是在五歲以前便夭折，十個人中間沒有一個人能讀書寫字，每六十個孩子中只有一個上學的。

假如你在最大的美國石油公司所在地的沙特·阿拉伯工作，你的週薪只能使你的家人每人分攤五先令。

然而，正是在這些國家裏，世界上最富有的一些石油礦脈在被人開採着。

十分之九是贓物

這些寶藏是不是多少添加了一些中東的福利呢？請聽聽聯合國經濟社會理事會最近的報告吧：

「在伊朗和伊拉克這些國家中，從石油公司所徵納的捐額和當地開支，也許還不到國民收入的十分之一。」

大港口、煉油廠、油管、蘇彝士運河以及與世界各地的通商貿易——所有這些，沒有一件是有益於土耳其、敘利亞、約旦或埃及的農民的。他們生活在饑餓的邊緣，油田工人的生活也不比這更好。

然而，並不是石油公司無力來對工人支付更高的工資，也不是它們無力來向當地政府繳納更高的稅。

饑餓工資

聯合國的同一報告顯示出：中東的工資，遠比另一個落後的半殖民地國家的委內瑞拉的石油工人的工資還要低。中東油田所繳捐稅，僅等於委內瑞拉水平的四分之一。

可是，這個報告又說：伊朗或伊拉克的工人的生產量，卻與美國工人或其他地方的油田工人的生產量同樣的高。

除了對於帝國主義的剝削的這種無可置辯的控訴而外，這報告又說：

「這個中東石油資藏所代表的巨大的潛在財富與這些擁有資藏的國家目前所獲得的實際利益之間，存在着尖銳的對比。」

中東的數千百萬人民，正擔負着兩重沉重的擔子。

第一種是外國的剝削，主要是在石油方面，也在棉花之類原料方面，榨取着這個區域的財富。

隨之而來的是，在這些有關國家裏建立強大的空、陸、海軍基地——實際上，就是外國軍事的佔領。

鎮壓反抗

每一個人都知道，如果皇家空軍沒有在哈班尼亞建立強大的力量，則伊拉克人民對於他們專制的統治者也許不能再忍受五分鐘了。

這第二個擔子，正是由這些統治者及其所代表的一小撮人物所造成的。

他們的生活窮奢極欲，他們的財富建立在[illegible]和商業之上。他們在英、美的維持下，藉暴力來維持他們的權力。

在所有這些國家裏，眞正的罷工是被禁止的，報紙要受到新聞檢查的或威脅，民主自由極微不足道，甚至根本不存在，稅收苛繁，政客和官吏，奸詐無能。

一場噩夢

儘管有些地區也有勞動法，但他們太都漠不關心。到處都有監獄——從開羅到德黑蘭，無處沒有——而且它是世界上最壞的監獄。這糾纏着一億多人民的噩夢，如今已不能長此不消逝。有許多徵象表示，這一億人民已不能再忍受這種惡勢力了。

自從第二次大戰以來，中東已呈現了民族的覺醒。這種覺醒究竟比任何轟炸機基地更加重要，比任何與國王、土邦酋長們勾結，玩弄石油政治，更有意義。

（小密譯自倫敦「工人日報」）

太塢失業情況嚴重
三千多工人中有一千五百人失業
華員職工會昨天開始發放救濟米

【本報訊】美國實施「禁運」後，打擊了香港的工商業，更造成了大量工人失業。工聯會所屬各工會目前正在展開救濟失業運動。太古船塢華員職工會和港九搪瓷業總工會都在昨天起發放救濟米。

太古船塢工人失業情況特別嚴重，在全廠三千多工人中，失業和半失業的已有一千五百多人，超過三分之一。據太古船塢華員職工會統計，現已登記請求救濟的共有六百四十人。該會為了照顧失業工人的生活，已將工聯會撥給的一千五百元救濟捐款，連同日前義映電影所得三百一十一元，全部購得白米三千四百八十九斤，由昨天起，一連兩天，發給失業工人，不論會員或非會員，失業的每人八斤，半失業的每人五斤。

昨晚八時，太古船塢黑鉛、啟木兩部失業工人，在太古船塢華員職工會會所舉行座談會，失業工人指出：美國實施「禁運」，間接迫使大量工人失業，使他們的生活發生問題；並認為香港英政府應負起救濟的責任。他們對工會發起的籌募工人福利金運動，堅決表示盡力支持。

太古船塢華員職工會為了響應工聯號召的籌募工人福利金運動，十七日晚上曾召開全體執委幹事聯席會議，即席成立擴大福利運動委員會，選出委員十三人，負責工作。

港九搪瓷業總工會為了救濟失業工人，從十九日起，一連三天，在會所發放第一期救濟米，每人十斤，共有九十三人登記領米。據該會最近調查，全港搪瓷工人共約三千人，其中失業的有七百多人。

汽車失蹤之謎揭開
警方根據指模抓到兩個英兵
查出曾在九龍駕走四輛汽車

【本港訊】九龍方面近來常常發生自用汽車失蹤事件，經警方嚴密偵查，最近率獲駕駛盤上的指模將案破獲，查是兩個英國兵幹的。那兩個英兵已被警方拘捕，在昨晨解送中央裁判署審訊。

被告江．柏利柯，廿五歲；次被告史奴．威廉，二十歲，隸屬一輛重騎第八營。被控罪名四項：（一）四月三日，在窩打老道一〇八號門前，將九一四一號自用車偷走；（二）三月一日，在金巴利道廿七號門前，未得車主同意，將自用車六五〇號駕走；（三）四月三日，駕駛九一四一號自用車，未有執照；（四）三月一日，駕駛六五〇自用車，未有執照。

據主控偵探幫辦馬少雄說：四月三日，窩打老道一〇八號屋主發覺停放門前的自用車被竊，即向警署報告，後來警方在界限街將車尋獲，並將車內駕駛盤上的指模攝下，交給指模部，結果在軍部查出兩被告的指模和車上的指模完全一樣，即將兩被告逮捕。兩被告認罪後，裁司認為案情嚴重，判首被告罰五百元，次被告罰四百五十元；但因兩被告的長官沒有出庭，兩被告無款繳罰，昨天暫由法庭將他們扣押，由警方通過他們長官辦理。

失業逼人尋死
兩男跳海遇救
大亞旅店客人服毒

【本報訊】前晚和昨晨，灣仔高士打道海旁，先後發生兩宗失業男子跳海自殺事件。前晚十一時二十分，一個名叫關莉慮的男子（廿二歲）在高士打道海旁跳海，但被附近的船戶救起，將他送入灣仔警署，不久即告甦醒。據他說自殺的原因，是因為最近失業，無法生活，故出此下策。

昨晨六時，又有一個男子在灣仔杜老誌碼頭附近跳海，也為附近的船戶救起，送到瑪麗醫院救治。這個男子名叫溫德林，廿五歲，住在洛克道二九一號三樓。他本來是個油漆匠，最近失業，並且患了很嚴重的喘氣病，無錢醫治，至萬念俱灰，在今晨跳海，企圖自殺。

又：九龍油麻地西貢街大亞旅店第二〇六號房住客雷國儉（三十歲），昨晨服食拉素自殺，經茶房發覺後，電召救傷車把他送往九龍醫院，直到昨晚仍未清醒過來。自殺原因不明。

據說：雷國儉在前天下午三時投宿大亞旅店時，身穿唐裝衫褲，沒有攜帶行李。昨天早晨，大亞旅店侍役周熾發覺被案氣息，便破門進內，見他躺在床上呻吟，檯上還放着拉素瓶子，於是立刻報警。

電車失事 兩人受傷

【本報訊】昨晨八時四十分，灣仔軒尼詩道四六九號門前發生一宗電車傷人事件，傷者是住四六九號四樓的婦人黃漢紅，四十一歲，台山人。昨晨她和同居婦人陳秀明兩母女一道上街買菜，不料剛下樓梯橫過馬路時，有一輛由西往東的銅鑼灣線電車三十四號迎面駛來，黃和陳秀明的女兒閃避不及，被車撞倒，幸電車司機及時將車下的救生閘放下，才不致輾斃；但兩人都已受傷，後由電車司機報警電召救護車送往瑪麗醫院救治。據說黃的頭骨已斷，傷勢很重，陳秀明的女兒則傷勢較輕可無大礙。

郵務工人下決心 積極籌募福利金

【本報訊】香港郵務職工會，為了響應工聯會號召的籌募工人福利金運動，在本月十日成立了籌募工人福利金工作委員會後，繼於十八日晚上召開各部工友代表座談會，討論展開籌募工作。到會工人一致表示要把這件工作搞好，廣泛地展開宣傳，使每個郵務工人都明白這個運動的意義。

判苦獄兩月 映淫褻影片

【本港訊】本月十一日晚上，九龍警方在上海街五七〇號二樓尾房查獲放映淫褻影片案，昨解九龍裁判署審結。被告男子梁顯（卅二歲），判入苦工監兩月；婦人陳瑨則無罪釋放。

據主控幫辦說：當時由梁顯放映，檢獲六套「淫褻」影片，觀衆有十六人。影機及映片全部沒收。

六女哭子庭
千顆金粒全被沒收
不服原判請求發還

【本港訊】中央裁判署昨天提審一宗黃金走私案子，六名被告都是女性，受審時痛哭失聲，達一個多鐘頭。她們名叫：㊀曾仙，四十五歲；㊁黃茵，三十五歲；㊂胡亞玉，又名何玉，四十五歲；㊃方亞好，四十二歲；㊄余安，又名黃亞秋；㊅黃曉，三十二歲。

據悉：她們於本月十一日由澳門同乘廣東輪抵港，在元安碼頭被搜出小金粒一千餘顆，共重三百五十八兩，分別藏在油雞、燒鴨、生薑及花生之內。緝私處在十二日把她們解送法庭，控以私運黃金罪名，後由法官判將黃金全部沒收。但她們不服原判，在昨天上午委託巫利孖打律師向法庭聲請覆判，請求發還黃金。法官聽取律師及主控兩方面的陳述後，當庭表示：暫時保留原判，定本月廿六日上午十時半再宣布是否將黃金全部沒收或局部沒收。

街頭聚賭 坐牢兩月

【本報訊】上海男子黃明，因在街頭聚賭，被華探員二五九九號發現，上前干涉，並將被告拘捕，在昨晨解送中央裁判署顏司庭審訊。

被告被控罪名兩項：第一、當街開賭，第二、糾人賭博。警方呈堂的證物，有紫有紅綠的織針三根，穿有牛皮帶的環子一紮，鴨都拿香煙十四包。

警方透露：前天下午一時三十分，被告在永和街引集大批路人駐足圍觀，他便當衆說法：「這三根織針聚着的紅綠都長短不同，在我的手輪流交換，誰摸中長的一根紅線就算贏了。」賭博進行中，且以香煙為綵頭，助手尚有多名，當已逃走。法官宣判被告罪名成立，判監兩月，再遞解出境。

洋太太慘死案
其夫被加控藏有子彈
法庭定下月二日審訊

【本港訊】本月六日下午，都爹利街甸那行三樓外籍婦人中彈斃命案，昨在中央裁判署法庭首度提堂，中區警署探主任度提堂，羅拔士幫辦向法庭提出修正控罪，加控被告（死者丈夫史鶴堅）藏有九顆六．三五公厘口徑子彈。被告辯護律師羅禮昨天再向法庭請求准予保釋，但是仍遭主控方面拒絕。

羅拔士幫辦表示：拒絕被告保釋，是秉承政府律師的意旨，有下列幾點理由：這案的證據未向法庭透露，控方還沒有表達這案的真正嚴重性，這是一宗重要的案子，予以保釋，在這種情況之下，除非在很有的環境之下，這案件在很短時期……子彈相當的多，所以請求將被告還押一星期。法官表示同意控方的意見，宣布將被告還押監獄，定五月二日及三日下午審訊。法官對辯方律師說：等待死因研究終結後，他可以隨時重申保釋的請求。

經紀要坐牢 吞沒保險費

【本港訊】德輔道中一七三號先施保險有限公司的燕梳經紀人男子張賢秀（三十歲澄海人），因有吞沒保客投保金約六百元，而私自花用，不交還公司，被公司檢舉，昨在中央裁判署審訊。被告對兩項罪名都已承認，被判每項入獄三月，同期執行。

兩項罪名係指他身為先施公司的經紀人，所在下列日期內，吞沒他代公司向保客收取的保費：㊀本年二月三日，三百零四元三角三分；㊁一月二十日，二百九十六元四角八分。

中區偵探幫辦馬田指出：被告來港三年，服務於先施燕梳公司約一年，今年分別向余稻秀貞及鄭啓三收去半年……

廣西大學學生 支持南方學院

【本港訊】廣西大學學生會致函南方學院學生，表示慰問和支持，全文如下：

「親愛的南方學院全體師生們：「當你校被取消註冊的消息傳來後，我校全體師生（略十八個字）表示極端激憤，對你們為護校愛校而向香港英政府進行不屈的鬥爭的精神，表示十分敬佩。

「三年以來，在你們全體師生共同努力之下，衆所週知，你校辦理得很有成績，對香港的學術文化甚有貢獻，可以說你校的發展是驚人的，我們決不能容忍（略五字）摧毀此一（略四字）學校，（略廿三字）我們擁護你們全體師生堅決要求教育司署收回成命的正義行動，（略十六字）一致支持你們的鬥爭，預祝你們鬥爭勝利！」

誤捕差人 無罪釋放

【本報訊】九龍裁判署法庭昨天判決一宗差人乘機潛逃案子，被告名叫李生，三十一歲，係九龍倉看倉人。警方於上月五日在九龍新填地街永星里把他拘獲，並控告他於一九四六年九月十六日棄職潛逃。查被告曾在香港充任警察多年，後來經正式手續辭職。這次被拘，完全出於誤會，法官以原告證據不足，判決無罪釋放。

苦力失愛子 無錢買棺材

【本港訊】新界元朗㘭頭光華戲院旁邊的市場，因未正式啟用，成為一般勞苦大衆露宿之所。據悉：有個名叫蘇永的苦力，和妻子藍紅蘇及七歲兒子蘇美昌同住那裏。昨天早晨，蘇美昌因病不治身死，蘇永夫婦痛失愛子，傷心得很，因為沒錢購買棺木，便傾囊購買萍菓木箱一個，自造棺木，擬將愛子安葬；但蘇永驚於港例規定，死人不報，是違法的事情，便着妻子報警，警方將死者遺體送入殮房，並將蘇永夫婦帶回警署問話。

搶劫銅鐵店 疑匪解高院

【本報訊】去年十二月廿四日晚上十時，長沙灣道一〇五號地下永興銅鐵店，被匪徒闖入行劫，損失款千元，計店東李總蘇被劫去現款一千餘元，其妻何彩被劫金鈪五隻、金戒指五隻。當匪徒搜劫時，其中一匪手持短槍，把守門口，店東乘其不備，上前將他抱住，糾纏很久，結果把匪徒的短槍奪了過來；但雙方在糾纏間，槍柄受震，走火了一槍，匪徒見事敗露，倉皇逃走。事後店主報警。到了今年一月卅日下午四時，店東在深水埗警署認出第一名入店的疑匪，警方於是將那疑匪拿案，但被告否認控罪。

被告疑匪名叫黃仕釗，又名黃三叔，昨被解送高院刑庭受審，由偵探幫辦森馬蔣協助雷托檢察官主控。後因證人尚未作供完畢，法官宣布今午續審。

火車上歹徒搶嘢！
一來港旅客被劫現款及匯單

【本港訊】昨天下午四時，在由羅湖開來尖沙咀的火車卡上，旅客何永逸被歹徒搶去現款五十一元及人民幣匯單八萬元，事主落車後，即往尖沙咀警署報案。

據悉：當火車到了粉嶺車站，何永逸正在整理行李時，突有一個穿黑色衣服的男子經過，強將藤篋內的現款五十一元及匯單（上書人民幣八萬元）一紙搶去，逃走無蹤。

西藏地方代表團 一行六人昨到港

【本報訊】西藏地方代表團團員札薩凱墨巴、堪仲土丹旦達、彭澤札西、桑都來參巴仁欽及隨員安結、工丹才仁等一行六人，昨天由西藏經印度到達香港。他們原定前天到港，可是因為香港上空霧重，飛機無法降落，臨時只好飛往馬尼剌。昨天天氣稍好，他們才從馬尼拉飛來。

新界農民種稻 三月蔬菜大減

【本報訊】香港英政府蔬菜市場昨天發表三月份報告書，內面說：新界農民開始準備種稻，因此蔬菜產量，比上月減少，菜價也比上月略見提高；不過比起去年三月份來，還是不及。

又：香港英政府魚市場昨天發表三月份報告書內面說：在三月份內，正式漁船所獲魚類在市場成交的共計七千二百擔，價值七十一萬三千元，平均每斤價格九毫九仙。香港現有機動漁船一百十六艘，所捕獲的魚類佔市場成交總額的百分之二十。三月份內天氣不佳，但就一般而論，捕魚成績還算不錯。

英軍噴火式機失蹤
昨深夜尚未找到

【本報訊】香港英國空軍噴火式飛機一架，昨天中午在九龍啟德機場起飛，但是到了下午二點多鐘，因為香港上空氣候突轉惡劣，那架噴火式飛機便和地面失去聯絡，直到昨晚仍無蹤跡。據說可能在新界橫瀾東南角海面失蹤。有關方面昨天下午已派出機艦前往搜索。

昨天下午，市面誤傳和那架噴火式飛機同時起飛前往馬尼拉的空中霸王客機也告失蹤，但到下午三時，啟德機場方面已經接獲那架霸王客機安全到達馬尼拉的消息。

赴英參加工展會 香港代表今啟程
第一批四十人由余達之率領

【本報訊】參加英國工業展覽會的香港代表團首批人士四十人，在團長余達之率領下，定今晨十時搭乘香港英國工展委員會所租兩架專機中的第一架，啟程赴英。英國駐港商務專員竇高馬利將同行照料一切。今晨預定前往機場歡送的有港府工業管理處長、副處長乾那強、香港西商會秘書凱海等。這架專機屬於英國海外航空公司的專機，預定在下星期一（廿三日）下午抵達倫敦。專機途經仰光、喀喇蚩及羅馬時，機上旅客將遊覽市區。

今日天氣

霧。中和東南東風。雲陣雨。有時放晴。

出版消息

新華書店東北分店發行的「學習生活」月刊，第二期起，確定以學習理論常識的中級幹部為主要讀者對象，推動和幫助這些同志進行理論學習。內容切合讀者需要，緊密聯繫實際，包括：（一）專論與論文（關於馬列主義的基本觀點與基本知識、關於中國革命問題的基本觀點與基本知識、關於思想方法與工作方法等）；（二）各方面工作中實際問題的理論研究；（三）理論學習方法與學習經驗的介紹及問題商討；（四）思想批判；（五）時事研究；（六）讀書筆記；（七）書刊評介；（八）讀者筆談。

……日駕單車經灣仔莊士敦道時，因向另一車輛扒頭。被第二九〇四號交通警員截查，被告竟向警員行賄，就被拘控了。警方指出：被告當反弄糟增加十倍的罰款，這真是自取其咎。

犯交通則例 小童被罰款

【本港訊】住灣仔渣甸街菜號的十六歲男孩梁求，因犯交通則例，被警員干涉，而將五元款項向警員行賄，卒被帶到警署，兩罪俱發，昨午在中央裁判署兒童法庭由譚司審訊，結果犯交通例罰款五元，賄警罪罰五十元。法官告誡這孩子說：「犯交通例不過罰五元，但你要向警員行賄，」

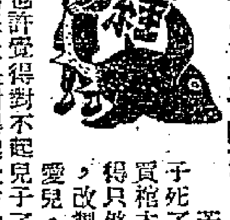
洋人玩古董
失手打爛名貴玉器
老闆要賠鬧進警署

【本報訊】九龍北京道四十七號古董店昨天下午發生一場小風波。經過是這樣的：西人柏吉士（BURGESS），昨天下午五時去那家古董店看貨色，當他拿着一個玉器觀看時，失手跌落地下，把那玉器打得粉碎。店主當即要他賠償三百五十元，柏吉士不肯，彼此糾纏一陣，鬧進警署。柏吉士是飛機駕駛員。

居民冒雨自己動手
大坑木屋全部拆光
他們挑着木板傢俬搬往柴灣

【本報訊】大坑山麓虎豹別墅附近的三百多間木屋，昨已全部拆除。木屋居民在衛生局人員監督之下，冒着大雨，自己動手拆掉自己的房子，他們肩着木板，挑着傢俬，搬往筲箕灣的柴灣。因為那裏是衛生局指定他們搭建木屋的地方。但是傢俬比較多的，便合夥租用貨車搬運。有的在拆屋的時候，索性將整間木屋賣給收買佬，小的一間二十元，也有三四十元的。收買佬買到後便將木料拆去當作柴賣。

山海經



苦力兒子的死

苦力蘇永的兒子死了，他沒有錢買棺木，傾囊所得只夠買萍菓木箱，改製為棺木埋葬愛兒。

蘇永也許覺得對不起兒子了，但有勞力獻給社會的蘇永是對得起社會的。

雨中拆屋

銅鑼灣大坑道三百多間木屋昨天以限令滿期，全部拆除了，好像天也在為二千多木屋居民為難，昨晨拆屋時，傾盆大雨，把他們淋得狼狽萬狀。

眈視着木屋區對上的就是一些華麗廣闊樓宇，從樓頭下望，雨霧中看拆屋，不知其滋味與黃鶴樓頭看翻船相似否？

懷械判刑

一個國民黨特務懷械被捕，他招供說他是奉命帶武器經過香港到中國進行「反共活動」的。

據昨天南華早報載：「法官宣判的時候說：他已考慮被告的申辯，而判他一個比較此項罪名普通應得的懲罰輕一點的判決。」

廣州茶商聯合廣告

榮生茶莊　鳴謝啓事　敝莊四月四日開幕荷蒙萬飲家光顧擁擠不堪招待欠週竟有遺落鑽戒金表待領特此鳴謝　敝莊零沽批發一律歡迎水客更特別優待　粵行榮華路一〇九號四層大廈　浙行杭州河坊路四十二號　電話一六六三三

主治感暑濕滯發熱口乾舌苦腹痛　雙料甘和茶　主治熱滯傷風疴嘔肚痛濕熱痢症　萬應午時茶　深灣路一〇一四號電話一六八三六　生茂泰茶行　專營國產名茶

閩粵國珍茶行　新出品 新產 燕人書茶處　試驗成績良好各報得好評　專行：永漢北路四十八號電話一一七〇八七　分行：西關第十甫三七號電話一一七六二二

恆信茶莊　本莊特派茶師駐浙，自辦各種青茶，杭州龍井，菊花，運粵發行，四鄉及本市採購，特價優待，零沽批發，一律歡迎。代客買賣，服務忠誠　粵行廣州十八甫北河傍路五號　電話一五五二四　電報掛號一三二七　浙行杭州河坊街信餘里十二號

華南茶葉權威　碧華軒　統辦國產名茶　代客買賣　可靠　城鄉酒樓　採用　批發格外　克己　門市零沽　味高價廉　廣州長堤三六二號　即愛群酒店對面鋪　電話一一二〇

榮德茶莊　雄雞商標　專營國產名茶　廣州市十三行路第十號　電話一六四一六一

英記老茶莊　始創茶業不二價　專採辦優質茶葉基本貨式　貨真價實優良本號有明致　親堅取最用品美貴合你　茶定價實樂受多戶者證　總行廣州十八甫北六十八號電話一四六七二　分店廣州永漢北路六十一號電話一五九七三

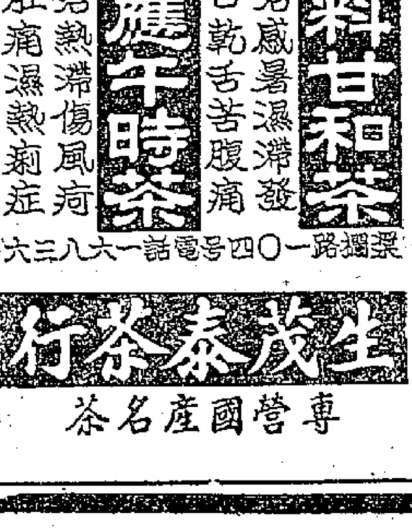
首　應響有獎購物輪　召號「抗美援朝　保家衛國」　特設特價商品推銷場舉辦摸獎方式分發獎品　獎　人人有位位得　空落不獎獎　頭獎 ¥1,000,000元
特價商品推銷摸獎辦法
1.凡購本公司特價商品滿足二萬元可獲摸獎一次多購比例類推不滿二萬元者不得享受摸獎權利。
2.採用摸獎對號給獎辦法。
歡迎參觀　歡迎批評
中國百貨公司廣州市公司
中心門市部：（長堤大馬路318號）

▲各埠百貨商店均售▼

兒童牙患，不容忽視！學生家長，尤應注意！
考其原因，實由於學生家長以為兒童乳牙，將來長大，受用不盡。學生患齒病者十居其九，兒童牙患亦甚普遍，豈知乳牙壞劣，恆牙亦難健全。故宜教導兒童常用二友藥製牙膏，早晚擦牙，使其養成習慣，經常使用，永免牙患。無論成人兒童，均不可一日或缺也，注意兒童健康者，幸毋忽焉。
二友牙膏廠發行　廣州市恩寧路十一號　香港北角英皇道華行街
粵字395號　6.14止

老牌良藥　黃寶善　退熱散　消積散　止痛丹　止咳丹　廣州十八甫德源里廿二號　黃寶善藥廠　各藥房均有代售　22-1

中央私營企業　註冊證三四八號　凴了性藥酒　風濕跌打　活絡舒筋　追風膏藥　總行廣州十八甫六七號　電話一一四二二三　枝行設十甫第77號　粵356號6.30止



英國　利來全鋼單車　有此鷺頭商標方是正來利車　THE RALEIGH NOTTINGHAM ENGLAND　RALEIGH THE ALL-STEEL BICYCLE　各單車商行均售　色式美備　價廉物用　堅固耐用　輕便快捷　總代理 香港太平洋行　分銷處 香港遠寧公司 上環孖沙街八號 電話三三三〇八　GRANT

主治：咳嗽 痰多 喉痛 聲啞　潘高壽川貝枇杷露　粵字三四五號

經濟新聞

港商訂貨愈減縮 加匯價再度改低
每百港元增點零六二五加元

【本報訊】這一個月來，香港加拿大匯頻頻更改，即港幣改高，加幣改低。昨日銀行再把加拿大匯（每百港元對加匯）改至出價一八·四三七五加元，入價一八·六八七五加元，即每百港元較前改高了〇·〇六二五加元。

從三月十九日至今，此間銀行加拿大匯價，已接連改低三次，三月十九日加匯出價爲一八·一二五加元，再改至一八·三七五加元，後改至一八·四三七五加元。三月十九日加匯入價爲一八·五加元，後改至一八·五六二五加元——一八·六二五加元——一八·六八七五加元，從三月十九日至昨日止，每百港元對加元共改高了〇·三一二五加元。

加匯連續改低，主要原因爲倫敦加拿大匯不斷對低，昨日每英鎊對加匯，出價由二·九六二五加元改至二·九六五加元，入價由二·九六五加元，改至二·九七加元；其次爲港商訂購加貨減少，所以對於加拿大匯的需要也日見減少。

比商爭取對港貿易 連日試放五金新盤

【本報訊】比國暫停簽發五金輸港出口證後，事實證明比國出口商仍在努力爭取種種辦法，繼續與港商進行貿易。連日來部份比商已放有五金新盤開到本港，同時亦設法向當地機關試行申請領證，企圖達成他們要造生意的願望。

昨日有兩家洋行接到比利時鉛水線及光線（盤圓）的貨盤，比商已取單後，須接獲比商已取得輸出證的通知，才能開出信用狀作實。同時，該項貨物的訂價，亦普遍較前提高百分之十。按鉛水線的訂價爲每擔C.I.F.香港：八號一百元，十號一百零二元二毛，十二號一〇五元，十四號一〇八元五毛，十六號一一五元，十八號一二一元五毛，二十號一三一元，二十二號一四二元。比國光線（盤圓）的新訂價則與港市現貨價接近，六號花式，每噸C.I.F.香港八四鎊十五先令，八號八五鎊十六先令，十號八六鎊十八先令，十二號八八鎊，十四號八九鎊二先令，十六號九一鎊六先令，十八號九五鎊十五先令，二十號一〇一鎊二先令。

據比商來信指出：這一次放盤只屬試探性質，所以不規定貨額，如能夠領得輸出證，則新貨可在六、七月間付運；如無法領證，那就只得取消了。加上訂價提高的影響，故昨日只有部份貨家洽購十二號至二十四號等花式的鉛水線約一千五百扎（每扎一百斤），全部光線都沒有成盤。

另一批未有出口證的比國洋釘，昨日亦有新盤兜售，每桶C.I.F.香港扯價九十五元。按這一訂價與現貨價比較，每桶相差廿元，尚大有化算。但因須等待比商辦理領證手續及付貨期遲至十月份的緣故，覆電洽購新貨的商人很少。

昨市五金交投十分清淡，各種貨價依然未有變動。正張電鐵威士按每擔三三〇元，廿六號厚星鐵成每磅一元七毛，一分鋼板按每擔一四〇元，四十尺圓鐵大盤按每擔八十元，綜計各種貨物的成交數量，只在五十噸左右。

工業原料 西歐來新盤 訂家多觀望

【本報訊】工業原料最近頗多來港放盤，惟價格既高，數量也不大，故成盤不多。英國電鍍新訂價爲C.I.F.香港每噸九二英鎊，意大利冰醋酸新訂價C.I.F.香港每磅港幣一元四毫，荷蘭金印九九力鉀粉新訂價C.I.F.香港每磅三元四毫。由於目前港市銷路滯淡，訂家對新訂盤頗感猶豫。

昨天意大利二十公斤裝冰醋酸外客落場扯購，交投頗活躍，下月花貨成出十五噸，每磅一元五毫八仙；現貨匠漆扳外，每磅按一元六毫五仙，荷蘭冰醋酸二十公斤裝成每磅一元七毫八仙，二十五公斤庄按每磅一元七毫。加拿大金綫赤磷每箱成五二五元，一域庄紙包智利硝每擔成四十一元，一百磅美國月石砂每包成六十二元，交投數量均不大。

桐油來途將減少 港商對後市看好

【本報訊】自本港桐油商獲悉今後桐油外銷將大爲減少，昨日一般商人已暫停向歐美客各地放盤。祇有在歐洲採辦洽購桐油的情況下，港商才開列貨物盤價，因爲採取這一措施後，將使港商在對外易貨中，獲得更有利的主動地位。

關於桐油內銷暢旺，市價堅好，將要減縮輸港數量的問題，此間桐油商一致認爲：內銷比外銷更有利的現象，是在華中各地土地改革勝利完成的良好效果。國內銷數量增加後，將使國內桐油商普遍獲利，也直接對本港桐油商有利。因此，他們不但因爲今後桐油外銷將大爲減少而對後市更看好，並且看到內銷數量的激增情形，使他們大爲興奮。

又悉：昨日桐油市況依然穩定。出口洋行下場扯購，每擔以二四五元的價格，成交了卅桶；十五度力洋庄油，每擔以九六〇元共成出七十桶。

法國五金商要求 訂貨價照市價算

【本報訊】在西方國家加緊擴充軍備和搜購戰略物資中，法國五金輸港的困難情形，正在日益增長。據本港代理洋行最近迭次接到法國廠方的來信說：因法國五金必須首先供應其本國需要及優先售給西歐各國的緣故，雖然法當局並未宣布統制五金出口，但事實上已很難獲准輸出到香港或遠東地區去。並說港商以前訂下的貨價實在低廉，而且已遠落在目前法廠方製煉五金的成本之下（?）因此，法廠方要求在貨物運出後，港商應照時價付款，以資彌補：由於原料漲價及工人薪金提高的「損失」。

港商根據法方廠家各次來信意見，認爲從前訂下的法國五金，現在只有兩條路可走：一是接受法商所提出的「依照付貨成本計算訂價」的要求，以及等待無限期運來；不然，就要經雙方同意後，取消從前簽訂的合約，同時進行辦理退訂手續。

據洋行貨賣人說：目前陷於這種窘境下的法國輸港五金，約在二千噸以上。無論將來進行退訂或無限期付船，

英貨陸續運來 盤尼西林價跌

【本報訊】月前本港洋行直接向英國訂購的五萬單位盤尼西林片，昨日已有花貨向市面拋售，查這批貨品的訂價，爲每支三元二毛半，現在拋出花貨的盤價爲每支三元八毛半。因爲此項英貨訂價遠較美貨低萬支。另一批月底到港的英國葛蘭素廿萬西林，昨市亦向市面拋出花貨，要價每支一元九毫，因爲該項藥品目下正陷於滯銷，市價亦只值二元一毫，所以一般藥商都沒有吸購。昨市西藥，因買客未見落場買貨，成交異常疏落，藥價亦一致報瀉，每支由三元四跌至三元三，五萬西林片按每支三元五毫，每支六元三毫，歐先肺針跌勢激烈，由六元三毫跌至六元一毫，孟山都糖精再跌二毫，按二十八元。

國際金價 普遍下跌

【本報訊】據此間金商方面消息，昨日彼等獲悉國際金價，較前一天普遍下跌，除歐洲金每盎斯由四一·七五美元降至四一·三七美元，每盎斯跌了〇·三八美元外；其他如瑞士也由四一·八七美元跌至四一·六二美元，每盎斯跌了〇·二五美元；巴黎由四三·四六美元跌至四三·三七美元，每盎斯跌了〇·〇九美元；曼谷由四九·三八美元跌至四九·一二美元，每盎斯跌了〇·二六美元；孟買由五九·五一美元跌至五九·二九美元，每盎斯跌了〇·二二美元。

金市一片淡風 美元後市略起

【本報訊】昨日K金市情一片淡風，早盤金商開市三一三·五，市價略振，滬幫大戶搜進，市價回升，與省幫大戶沽出，港幣轉跌，低成至三一二·七五，潮幫兜市，金價回升，挺至三一四·七五，上午收市三一三·四五，午後開市三一三·四，散戶乘低回吸，市向上升，晚收市價三一三·五。全日最高三一四·七五（上午），最低三一二·二五（下午），去息三仙七五，場內交收四、八四〇〇兩，場外交收七、〇〇〇兩。澳門金開市三二二·二五，上午收市三二三·二五，午後開市三二二·二五，收市三二二·七五，全日最高三二三·七五（上午），最低三二二·一五（上午）。K金下跌，主要原因有二：一、外匯價淡跌，B·歐洲金每盎斯由四一·七五美元降至四一·三七美元，即每盎斯降了〇·三八美元；F·瑞士金每盎斯降了〇·二五美元。澳門以每盎斯四四·五美元成交三千多盎斯。美匯開市六〇五，收市六〇五·五，最低六〇五，最高六〇六·五。[illegible] 外現貨貢紙報一、三八〇元。

港星貨運日趨沉寂 麵粉砂糖去銷已大減

馬膠輸出管制實施後

【本報訊】據星洲方面消息：自星洲方面禁止美元付款貨物再出口後，港星貿易便逐漸退縮，主要銷星貨品麵粉及砂糖的去銷停滯，最近由於星洲宣佈管制樹膠運港，港星貨運更呈沉寂。

在出口貨方面，麵粉及砂糖銷路極弱，這兩種貨物過去運星，主要是麵粉銷到印尼及馬來亞市場，但是近日澳洲方面有大量麵粉直接銷印尼，售價比港貨低廉許多，因此港貨失去市場，銷路大減；砂糖亦由台灣及古巴糖直銷南洋各市場，港糖銷路亦受打擊。雖然現在還靠中國土產銷星維持過去水準，但由於麵粉銷路不佳，去貨當受影響。

在進口貨方面，星洲來貨向來最主要爲樹膠和椰油。自星洲管制樹膠出口後，目前星洲仍須領出口證，來港亦運遲未發出口執照。其次，近日兩地椰油市價亦不相接，貿易商暫不敢來貨。同時泰國椰油價低，

，近日運港頗多，致星洲椰油港價較爲低落。現在星椰油市價每擔一七六元，但來途成本達一八〇元以上，到貨均不化算。

【又訊】據星庄消息：十四日由星洲開來，即將到港的吉生輪載有樹膠一批，但據說該輪運滿的樹膠有一部份因申請出口執照手續未辦妥臨時卸回，所以該輪載到樹膠數量尚無從推斷。因此好，昨天市場心理一致看好，總庄膠片上午每擔成價四五三元，三號煙膠片成價五三〇元，星洲價格報跌，一號煙膠片現貨昨天每磅報一·九〇叻元。

馬膠上月輸港 共計八千多噸

【本報訊】據星洲來信：馬來亞樹膠註冊局發表本年三月份出口統計：共達九萬七千八百三十七噸，比二月份之十萬八千七百六十三噸，減少一萬零九百二十六噸，乃去年七月以來，輸出膠最低的數量，茲將馬來亞三月份輸往各國樹膠列表如下：

目的地	噸數
英國	一六、七九三
南非	一、五五三
加拿大	三、一六四
香港	八、七四四
巴基斯坦	六
印度	一、二八一
澳洲	五、二八五
紐西蘭	五四
奧地利	一二〇
比利時	六二五
捷克	三二五
丹麥	一三四
芬蘭	一
法國	[illegible]
德國	六、八四〇
希臘	三、二二八
意大利	三、七二七
荷蘭	三九九
挪威	二三七
波蘭	六二九
葡萄牙	一一六
西班牙	二五
瑞典	一、六八三
瑞士	三一
土耳其	二五三
埃及	二六
美國	二五、四七九
古巴	二四一
墨西哥	一、三九八
亞根廷	三、〇二四
巴西	四二
智利	二〇七
南美其他國家	七四五
中國	七、〇一二
日本	四、〇一〇
菲律賓	一〇
合計	九七、八三七

輸入星馬樹膠 上月增三千噸

又三月份星馬兩地由外地輸入的樹膠，共達五萬三千七百零八噸，比二月份的五萬零四百六十二噸，增加三千二百四十六噸。其中由外地輸入新加坡，佔四萬六千零二十一噸，計由汶萊輸入一百八十九噸，北婆羅洲輸入一千二百一十二噸，沙勞越輸入三千五百一十六噸，法屬安南輸入五十噸，邦加及勿里洞輸入一千一百零一噸，印尼婆羅洲四千三百一十八噸，爪哇七千五百八十三噸，廖內及龍牙一千一百五十九噸，蘇門答臘二萬六千八百四十一噸，馬其頓島輸入一百零八噸，婆羅洲六十三噸。

三月份由外地輸入馬來亞的膠量佔七千六百八十七噸，其中由緬甸輸入［以下不清］

行市表

四月十九日

香港

單位：港幣元

品名	價格
★主要出口貨★（擔）	
足力桐油	二四五·〇
蔄油	×九五〇·〇
棠油	一八〇·〇
茶油	二七〇·〇
桂油	二五〇〇·〇
84西桂皮	[illegible]
東興八角	[illegible]
漢口梧子	[illegible]
原庄生仁	[illegible]
四川脊膥	[illegible]
沅江白蔴	[illegible]
東江松香	[illegible]
★米豆油糖★（擔）	
上赫苗	[illegible]
中赫苗	[illegible]
中大通黃豆	[illegible]
汕飛龍油	[illegible]
華北生油	[illegible]
特種台赤砂	[illegible]
★花紗綢布★	
N T 印棉	[illegible]
2010支金山紗（件）	[illegible]
20支幅鼎紗	[illegible]
20支白鸚鵡	[illegible]
32支藍鳳紗	[illegible]
大雞細布（疋）	[illegible]
雙飛龍細布	[illegible]
藥良玉白布	[illegible]
★車胎★	
32×6黃藍旗	[illegible]
32×6日大津牌	[illegible]
★西藥★	
碧來太素（千）	[illegible]
碧來蘇化太先	[illegible]
碧來蘇尼西林粉狀廿萬單位	[illegible]
五萬碧來西林片	[illegible]
歐超力肺針	[illegible]
施貴914針（0·6）	[illegible]
BK奎寧（五百粒）	[illegible]
鐵石牌阿司匹林（千粒）	[illegible]
孟山都糖精（磅）	[illegible]
★五金★	
20 28 美白鐵二百磅（箱）	[illegible]
五號鉛片（擔）	[illegible]
洋釘一寸（桶）	[illegible]
七厘半鋼板（擔）	[illegible]
一分鋼板（擔）	[illegible]
二分鋼板	[illegible]
新鉛水線 八號	[illegible]
十八號	[illegible]
厚星鐵24號3×7尺（磅）	[illegible]
歐薄星鐵30號3×7尺	[illegible]
（張）	[illegible]
扁鐵五分二分（擔）	[illegible]
角鐵一寸半 二寸半	[illegible]
圓鐵40尺二分 四分 六分 一寸	[illegible]
★紙 張★	
歐36磅書紙（磅）	[illegible]
歐百磅書紙	[illegible]
31 52 格蘭捲筒新聞紙	[illegible]
17磅半25 44寸（拈）	[illegible]
白有光紙	[illegible]
色有光紙	[illegible]
50磅新聞紙切	[illegible]
16磅白打字紙	[illegible]
26 44 磅白拷貝紙	[illegible]
★工業原料★	
美哥士的（桶）	[illegible]
卜內門視膠	[illegible]
西三號煙膠片	[illegible]
一六五力盒蠟	[illegible]
三角膠硫磺粉	[illegible]
兩百磅鐵桶白蠟（磅）	[illegible]
200磅美白花士苓	[illegible]
捷手硫化石（噸）	[illegible]
金錢田料噸	[illegible]
荷蘭四五磅冰醋酸（磅）	[illegible]
250甘油	[illegible]
★顏 料★（擔）	
南非九九力鉀粉	[illegible]
50力60公斤淀精	[illegible]
硫化元青（698）	[illegible]

廣州

單位：人民幣

品名	價格
統一外匯牌價 美匯入	[illegible]
美匯出	[illegible]
港匯入	[illegible]
港匯出	[illegible]
折實單位	[illegible]
市場價格 桐油（市擔）	[illegible]
茶油	[illegible]
菜油	[illegible]
茴油	[illegible]
五棓子	[illegible]
膠絲	[illegible]
桂皮	[illegible]
湘大豬	[illegible]
松柴	[illegible]
土榨生油	[illegible]
五羊白糖	[illegible]
鷄耳（百只）	[illegible]
鴨耳	[illegible]
滬鳳	[illegible]
月膠哥士的（桶）	[illegible]
硫酸（磅）	[illegible]
上白花士苓	[illegible]
三號唐煙膠（市擔）	[illegible]
硫化元青	[illegible]
黑郡油	[illegible]
十度淀精	[illegible]
28 27 鋼片	[illegible]
四分鋼板	[illegible]
卅號星鐵（塊）	[illegible]
二百磅馬口鐵（箱）	[illegible]
亞電油（桶）	[illegible]

上海

品名	價格
亞煤油	[illegible]
機油	[illegible]
切庄白報紙（拈）	[illegible]
玉扣紙（百刀）	[illegible]
廿萬盤尼西林（十支）	[illegible]
碧來蘇化太先（千粒）	[illegible]
折實單位	[illegible]
新中梗（擔）	[illegible]
棉花中砂糖	[illegible]
天橋人絲市擔	[illegible]
燒鹼（桶）	[illegible]
盤尼西林（十支）	[illegible]

天津（十八日）

品名	價格
桐油（擔）	[illegible]
樣膠（斤）	[illegible]
糖精（聽）	[illegible]
大豆（市擔）	[illegible]
生仁	[illegible]
橡膠	[illegible]
立德粉（噸）	[illegible]
一分英鋼板	[illegible]
赤砂（箱）	[illegible]
紅雞鈉（公斤）	[illegible]

廣州今日四院市戲映
新華 一二點 二點 六點 八點半 九點正
廣州 一二點半 二點 六點半 八點半 九點正
金聲 一二點 二點 七點半 九點正
樂斯 一二點 三點 七點 九點正
編導：陳西禾 巷門批評 地點批評 中間人有 中不大
團體十人以上八折 包場六折 耳片必看 請早定座
首都轟動 真人真事
是一幅娼門血淚圖
本片根據的真人真事，都身歷娼妓女可是你想不到人間竟有如此慘酷悲劇
姊姊妹妹站起來
換打倒，受剝削，無人過問 生人變鬼 魑魅橫行 春雷發響 鐵樹開花
演員 李萌 李緯 田太 宜東 田振 石宏 李凌 李雲 崔超 石揮
文華新片 一九五一年第一號出品

選映 打擊侵略者
普及抗美援朝運動，迎接「五一」大示威！
「新片展覽月」第二部新片，即將在穗正式公映
華南發行 北影出品

蘇聯出品 秘密使節 巨片！即將在穗隆重公映

抗·美·援·朝 前線新聞特輯
隨軍攝影師偉大貢獻·北京製片廠最新出品
全市廿四家影院增開特別場分區輪映
今日 金聲 下午五時 新新 上午十時 中山 上午十時三 同場加映 二屆和平大會盛況

★轟動廣州猛班★
美人威女集團
·蒞臨開赤坎·
大同戲院首演
★廿一號日夜台柱主演★
·夜演· 吳宮范蠡獻西施
·夜演· 火海迷宮
廿二號日夜 又係台柱
集省港澳紅伶於一堂 輪流分飾生旦丑武等角色

天心糖酸鈣
GLUCO—CALCIUM "SKY"
本品爲深褐色透明溶液含鈣質特濃性質功效用法與舶來品完全相同
◀主 治▶
肺癆 出血性疾患 骨折 連接遲緩及急性鉛中毒等
藥房均售·說明書函索即寄
天心藥品工業製造廠
廣州東山江嶺東四號
藥字360號 6·30止 電話70017 電掛5673

小兒快活汁
嘉齡大藥房出品
港 澳
七彩冲晒攝影服務

疑臍膏 金丹膏
疑臍膏 成臨字二二二六號
金丹膏 成臨字二二二七號
跌打風濕 無名腫痛 癰瘡爛肉 拔毒生肌
廣州市欄杆路
張安昌出品
各處有代售
7／3止 藥字371號

會德豐有限公司
航空部
愛丁堡大廈七〇一至七號室
電話：31183
代理：
遠東航空公司
遠東飛行訓練學院
英商環球飛機有限公司

姜克琪先生（嚴化）
慈於一九五一年四月十八日下午八時〇五分病逝九龍聖德肋撒醫院寄移香港灣仔洛克道萬國殯儀館治喪擇定本月二十日下午三時成殮四時出殯由該館大禮堂發引五時正下葬跑馬地天主教墳場謹此報
聞
治喪處：嚴化治喪委員會謹告
灣仔洛克道41至51號 電話：三六五五六 萬國殯儀館

南洋 新永福 驅風油
中風，中痰，頭暈，頭痛，肚痛，風濕骨痛，手腳痛
香港文咸西街七十二號
新永福發行
各藥房有售

中醫 何鈞然 醫理
心臟衰弱 神經衰弱 腎病 早衰
腦病 健忘 心跳 失眠 腰痛 軟癱
廣州診所：龍津東路一八七號 中醫字第一二二七號 5.30止

重要啓事

逕啓者：本號出品之「九七四」顯微鏡牌白藥膏及「九七四」顯微鏡牌皮膚水係療治皮膚之外科用藥，現已盡量供應各地需求，推小號前用之「康健藥廠」名字現改稱爲「康健成藥社」嗣後凡本號在廣州製品，均用康健成藥社製字樣，茲避免各界人士誤會起見，特刊報聲明諸希垂察照寄。
地址：廣州市楊巷路楊仁南四號三樓，倘蒙惠顧希到上址接洽，遠地函購無任歡迎。
（藥字三八八號25.4止）
康健成藥社謹啓

廣州陸羽居酒家召開股東會議公告

茲定於一九五一年四月二十八日正午十二時在本酒家四樓召開全體股東重要會議希依時出席如不出席所有議決各案作爲默認除分函通知外特此公告
一九五一年四月十四日
廣州陸羽居酒家董事會啓

買屋聲明

本人置業堂新商號胡錦盛向全代理人劉新經手承買香港東邊街門牌一號…［以下不清］

英國白蓮牌
白臘 電鍍
WHITE LILY
華商工業原料行
香港同文街三十三號
電話：二一五九〇
電報掛號：WAHSHANHG

嘉華銀行有限公司股東年會廣告

茲定於公曆本年四月卅日下午三時假座香港德輔道中門牌第二百一十四號三樓舉行本公司股東年會辦理接受審查一九五〇年結數董事及核數員報告派核四月廿三日選舉董事及核數員依時出席又由息股廿三日起至開會日止停止辦理股份轉手事此佈
承董事局命經理譚希天啓

香港
大華五金材料公司
GREAT CHINA HARDWARE CO., LTD.
獨家經理
義大利 RIV 鋼珠及軸領
義大利 STAR 電鑽及輕便磨床
義大利 DELEON 各種汽車零件
義大利 FISPA AC 汽車用汽油幫浦
義大利 PONS & CANTAMESSA各式牙齒銑刀
英國 CRYPTON 汽車電器試驗機械
英國 LAYCOCK 汽車機械工具
英國 J. F. SYKES 汽車修理工具
加拿大 JOBBORN 各式工業及汽車用鉸刀
香港莊士頓道三五至三七號
電話：33633 電報掛號：6336

大家談

不要浪費生命

文戈

我們常常看到這種人：把生命浪費在舞院、電影院、賭館、妓院，或者想盡辦法向上爬，撈世界。

我們也常見到這樣的人：在平常的日子裏不願意埋頭苦幹，做一番實際的工作，整天只是空喊着。而在鬥爭最尖銳的時候，他卻畏縮、懦怯、恐懼、……這種人，一句話：他不懂得眞正的生活，他把自己寶貴的生命浪費掉。

人最寶貴的東西是生命，因爲生命對於人只有一次。我們試計算一下：一個人除了學習、睡覺和休息的時間外，眞正給予我們工作的時間有多少呢？在這樣短促的時間中，如果我們還不抓緊它來做一點有益社會的工作（即使一點點也好），那我們活着究竟有什麼用呢？蘇聯作家華列里·勃柳紹夫這樣對我們說：「應當工作！應當完成一些事情，否則無論你怎樣的談到自己，仍舊不會有什麼東西的，差點兒就要變成滑稽了。要工作，生命是不等人的。」

生命是不等人的，我們不要聽那病態的無聊的呻吟：「啊！光陰流逝……」。我們應該工作，積極的，爲祖國人民的幸福而忘我的勞動着，創造着。在戰鬥的環境中也一無所懼，勇往直前，即使要犧牲自己，也能自豪的高呼：「爲祖國，爲人民幸福而死。」

這種人，他們是最懂得生命的可貴，但他們卻也毫不吝嗇自己的生命。

要正確的使用自己的生命，不要使生命成爲白費，一個人的生命應該是這樣過去：「當他回首往事時，他不因虛度年華而悔恨，也不因過去的碌碌無爲而羞恥——這樣，他在臨死的時候，就能夠說：我整個的生命與精力，都已獻給世界上最壯麗的事業——爲人類的自由與解放而作的鬥爭。」（鋼鐵是怎樣鍊成的第二八八頁）。活着，就要對得起自己的生命。

大公園

小說

兩個朝鮮姑娘

在抗日聯軍第一軍裏，有兩個朝鮮姑娘，一個叫射娜格，一個叫要斯格。

射娜格生長在磐石縣一個貧農的家裏，從小下地幹活，鍛鍊成一個健壯的身體，她長得高高的顴骨，黑黑的眼睛，短短的頭髮，冷眼一看，認不出是一個姑娘。

要斯格的家庭比較富裕，她家裏雖然也種地，但是她不常下地，只有在農忙時才幫把手。她在磐石朝鮮小學唸過幾年書，長得很清秀，細細的身個，長長的眉毛，亮亮的眼睛，未曾說話先帶笑；她說得一口漂亮的中國話，你要不看她長的樣子，就不知道她是朝鮮人。

要斯格參軍較早，一九三二年秋季日寇大討伐時，楊靖宇、李紅光帶領着磐石游擊隊從玻璃河套撤退時，村民就紛紛的送子送女參軍。當時要斯格的母親領着她走到婦女隊長朴英淑的面前說：「朴同志，我看你是個好人，我就把這女兒託付給你吧！她歲數小些；可是總可以給同志們洗洗補補的。」

朴英淑一看這樣的姑娘就滿心歡喜，就說：「你放心吧！我們錯待不了她。」

從這時起，她就成了部隊上的人了。

射娜格參軍較晚，她是在一九三三年秋天吉海路大戰後參軍的。吉海路大戰時，她的哥哥陣亡了，她是爲了給哥哥報仇要求自動參軍的。

當時楊靖宇叫她到婦女隊去；但是她不去，她說：「我不去，那不能直接殺敵人。」

楊靖宇一聽就奇怪起來，就說：「你這個姑娘可怪了，那麼你要上那兒？」

射娜格說：「我要拿槍、打仗、當戰士！」

楊靖宇說：「這怎麼行呢？我們連隊裏都是男的，還沒有一個女兵。」

射娜格說：「這有什麼不行呢？別人幹啥，我就幹啥，出操就出操，打仗就打仗，保險不落後。」

楊靖宇說：「能跟……」

射娜格說：「你怕我不守本分嗎？我可以起誓：在打走日本以前，絕對不……」

楊靖宇看她這樣堅決，就答應了她的要求，把她編到連隊裏去。在連隊裏，她嚴格的遵守着她的誓言，她不但不搞男女關係，而且連過分的玩笑也不開。因此，同志們也就覺得她特別可親可愛，大家都跟她很好，都像關心自己的小妹妹似的關心她，愛護她。

在平時，出操，放哨，她從不落後；在戰時，她也特別勇敢頑強。在蛤蟆塘子戰鬥時，敵人扼守着一個山頭，用機槍封鎖着大路，使部隊不能順利的搬運繳獲的棉衣。當時，李紅光召集黨團組織突擊隊；她看黨員一個跟一個站出來以後，她就着急了，她也跟着站出來，她說：「我是團員，不是黨員；但我不怕死，我也要參加突擊隊，消滅敵人。」

李紅光說：「你剛來不久，還沒打過幾回仗，你不能參加。」

射娜格說：「我怎麼不能參加？我保險不會落後。」

黨員們都給她講情，都說：「叫她去吧，她每次打仗都挺勇敢，並不比我們差。」

李紅光聽了，就說：「那麼就算你一個！」

射娜格一聽，就高興了，她敬了一個禮，就站到黨員們一起去了。

在衝鋒的時候，她表現的特別勇敢，她冒着砲火，一邊射擊，一邊敏捷的躍進，在接近勝利的時候，她不幸就中彈犧牲了。

要斯格比射娜格到部隊時晚。要斯格初到部隊的時候，有些過不慣的部隊生活，每逢給傷員換藥，她都有些害怕，可是經過幾年的鍛鍊，階級覺悟提高了，後來又由青年團員進步到黨員，她就更加堅定了。她不但是一個好的衛生員，搶救傷員，給傷員換藥，而且關心傷員的病痛；而且有時也參加戰鬥。

一九三九年底，楊靖宇率領軍部直屬隊越過公路，被敵人發現追擊時，她爲了救護一個傷員，被敵人發現了。她掏出手榴彈就向敵人扔去，把敵人炸亂後，她就乘機向樹林裏逃竄。她跑得很快，像一隻狗子那樣靈巧，鑽滑樹空跑，躲閃着敵人的子彈；眼看都逃出敵人的追擊了；可是忽然從旁邊衝出一股敵人，她就措手不及的被俘了。

被俘以後，敵人打算從她的口裏探出一些情報，問她什麼人帶隊，到那裏去……但是不管敵人怎樣威脅利誘，她還是守口如瓶，她說：「現在叫你們抓住了，沒有什麼可說的，要殺就殺，要砍就砍，隨你們的便，要命有去，要口供沒有！」

把敵人氣的直喘，就拔出手槍來逼着她說：「你要不說就打死你！」

要斯格毫無懼色，她慷慨的說：「怕死就不當紅軍，你今天可以打死我，可是我死了，還會有千百萬中朝青年起來，打倒你們這些萬惡的強盜！」

敵人本來不想打死她的；可是被她這一罵，就衝動的開了槍，要斯格就英勇的犧牲了。

這兩個朝鮮姑娘，都像蘇聯英雄卓婭一樣，爲祖國、爲人民付出了她們的青春，她們的身體是沒有了；可是她們的精神將永遠活在中朝人民的心裏。（轉載「新觀察」）

殺人技術

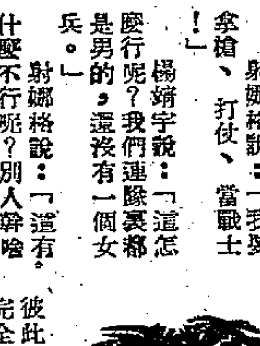
孟勤

「聊齋志異」有一則「好快刀」，說有一名劊子手，刀法甚精，殺人未嘗二斫。某次，一批死犯處決，中一人巡逡至劊子手前，指定請他執行。劊子手舉刀一揮，首級滾出數步，還在邊滾邊叫好快刀！

我沒有看過殺頭，身首異處會不會高叫好快刀！還無從想像。不過殺頭後再把死者的首級飛得老遠，據說日本獸兵殘殺中國人民，往往以此作爲樂事！

日寇在中國頂瘋狂的時期，殺人如麻，而其殺人方式，也是十分殘忍！他們要表演所謂「殺人技術」時，捉來幾個無辜人民，將雪白閃光的刀鋒在他們的左肩輕拍兩下，被拘者見快刀在頸，本能地把頭部向右閃避，說時遲，那時快！獸兵就掉轉刀鋒，從右側過向左猛撇，這一下，就像死者頭部向右傾下，是湊着吃刀似的！獸兵們在哈哈大笑之下，便以腦袋的落地遠近比賽他們技術的高下。

香港風情



添丁

秋偉

大隻文的妻子愛娣懷孕已九個月了。因爲是第一次，彼此都沒有經驗，對於產前應有的準備完全疏忽掉。除了愛娣向鄰居二嬸乞得幾套嬰兒殘舊的衣物外，至於向醫院和留產所登記及一切有關需要的物品，還未有着手購置和辦理。

然而，足月的胎兒，終於出生了。初春的子夜，愛娣在睡夢中感到肚痛，痛得像刀割一樣，陣緊陣鬆。她呻吟着，前額滴着豆般的汗珠。大隻文給吵醒了，點亮了火水燈，手忙腳亂，張惶失措，找出藥油替愛娣擦肚皮，但愛娣的肚痛還未停止。鄰居二嬸也給吵醒了，揉着惺忪的睡眼走過來，低聲的問：「文嫂！什麼事情呀——是肚痛嗎？今天有吃錯東西沒有。」她細心地問。一會，她忽然驚叫起來：「噢，水蛋（即胎衣）破了，大隻文，趕緊送她到留產所去呀！」

大隻文用懷疑的眼光望着二嬸，茫然不知如何是好。

「喂，快點呀！」二嬸一邊說，一邊把愛娣扶起，替她穿起衣服，樣子比大隻文還緊張，愛娣「啊呀啊呀」的呻吟着……

「還未有掛號（登記）呢！送她去那兒好？」

「送她去最近街口的××留產所吧！」二嬸拿出主意來。

跟住，二嬸扶起愛娣，一拐一拐的離開木屋，沿着崎嶇不平的小路下山，大隻文燃亮一根羅支照路，好容易的走過了一條馬路，到達××留產所。

經過接生婦三姑的診斷後說：「快了，再過半個鐘頭嬰兒就要出生了。」三姑沉吟了一會「不過，這兒人多床少，不夠應用，你就在走廊裏住下吧。」隨着，三姑把大隻文的姓名、籍貫、職業、關係登記起來。之後，三姑就令僕人在走廊裏架起布櫈，讓愛娣在裏面歇息；大隻文和二嬸在騎樓坐着懷着極端緊張的心情等待佳音。

夜是沉寂的，產婦的呻吟夾着嬰兒的啼叫！顯得很沉悶。

漸漸的，愛娣的呻吟聲由高而低，跟住，透出一陣清脆的嬰孩的哭聲，三姑興奮地嚷：「是男的呀！」

「是男的嗎？」大隻文回過頭來盯了二嬸一眼心卜卜的跳動。

「謝天謝地，大隻文！你當爹爹了。」二嬸瞇着眼說。

三姑用毛巾把嬰孩包裹出來洗浴，將臍帶剪斷了，經過消毒，再包裹起來問：「嬰孩的衣服帶來了嗎？」

「忘記帶，讓我回去拿罷！」大隻文說，臉上流露着幾分笑意。

「去罷！同時你快去弄一碗豬花雞蛋炒飯給產婦吃。」三姑殷殷關懷，怪仁慈的說「你們打算幾時出院呢？」

「後天吧。」二嬸回答，她一邊撫弄着在三姑懷裏初生的嬰孩。

於是，二嬸和大隻文都離開流產所，回家炒飯和拿衣去了。

× × ×

當大隻文到留產所準備接妻兒回家的時候，三姑對他說：

「本所掛號接生，每名二十五元，初生加倍，臨時接生又加倍。你們單接生費七十五元，另代購草紙十元，住一天五元，共計九十元，嘻嘻，先生，至於打賞工人，由你自己給多少就是了。」

這「意外」的開支，大隻文感到大大超過預算了，一時躊躇起來，倒是二嬸有見識，向三姑乞求酌減。

「對不起，這是行價規定的呀！」三姑冷笑着說。

大隻文終於負氣地照數給予三姑，另外打賞工人五元，纔牽同妻兒一同離開××留產所。

愛娣「眞沒有理由，初生收雙加倍，」不平的苦笑着。

「收了初生的，臨時的就不該加倍呀！」二嬸附和說。

「別說了，他媽的趁火打劫！」大隻文怒匆匆的說，一邊精心計劃：「還要買醋，買豬肉，雞酒，買……那裏來這許多錢呢？」

他們終於回到家，添丁本來是值得高興的事情，然而他們卻愁眉苦臉。

血債吟

遲翁

錦繡河山一片焦，燒夷彈擲汽油澆；八年元氣何時復？忍見武裝勢又驕！

八年抗戰中，日寇狂燒濫炸，寇兵所至，一片焦土，至今元氣未復。乃美帝使朝慘敗後，忽有武裝日本之逆謀，不可忍也！

鐵扦火烙肉雞頭，痛澈心肝指甲抽；銀幕試看「趙一曼」，眞人眞事記眞仇！

電影「趙一曼」本事，演東北義勇軍游擊抗日眞相。趙受傷被俘不屈，寇酋以鐵扦烙火熨其乳，又以鐵鉗拔十指指甲，痛死復蘇者再，酷極慘極！然此僅一例耳：八年中此類實事，誅不勝書。

影劇廣場

我的童年

——「人之初」觀後感

雲子

我看過了「人之初」，劇中的主角牛仔，這一個典型的人物，深深地印在我的腦際，不禁使我回憶起一段童年的生活。

我是從小長大在香港的，記得那時我還是在唸小學三年級的時候，一個孩子，也是一個非常淡慕年少英俊的方世玉的崇拜者。「方世玉打擂台」這套電影已經看得熟了，同時也經常去看那些神怪的武裝打鬥片，每當看完之後，總是拿着心目中所淡慕所崇拜的人物來自居。恰巧那時有一位同居的阿民仔，眞可謂志同道合了，我們兩人寧願將每天買零食的幾角錢，日日積聚起來，阿民買了一把七星大刀，我卻買了一支長戟，於是每天放學回來，卻走到天台上去比武了，模倣着銀幕上的打鬥姿勢。現在說起來很可笑，有一天，因爲阿民手拿大刀卻擋不住我使用的長戟，於是他便由天台敗走回四樓，我卻在後面緊緊地追趕，一點不肯放鬆，自己內心也認爲這是多麼得意啊！四樓那個地方就是阿民的爸爸開洋服店製造的工場，我們在那裏追逐，自然那些伙計也不敢怎樣責罵我們，任由我們弄得天翻地覆。說也湊巧，阿民一個不小心，把頭碰在長櫈上，額前登時腫起來，並且將一個熨斗跌下來，幸得沒有跌在他的身上，我呢？還算是幸運一點，不過該晚也給媽媽罰我跪地主一個鐘頭。

其次，我對於連環圖書，也是一個看得入神入腦的長期讀者，然而當時爸爸是絕對反對的，因爲他聽到有些孩子看了連環圖書而去登山煉法術的消息；因此他就擺出嚴厲的面孔，厲聲的斥罵，可是這種方法並沒有使我退縮畏攝，反而造成我採取秘密的狀態來進行，有時連吃晚飯的時間都忘記了，就只好用其他的事情推開了。然而，在一個星期六的下午，卻給爸爸跟蹤着到一個連環圖書攤去，我正拿着四五本連環圖書坐在一張小櫈上，看得入神。突然一個沉重的手掌，從後腦旁的一擊打過來，這個意想不到的打擊，使我全身伏在地上，跟着口裏流出了鮮血，頭昏眼花地抬頭一看，從模糊到清楚，一塊一樣的面孔，又高又大的身軀出現在我的眼前。這時，我認得這是爸爸。

看到了媽媽，便大哭一場，並且向媽媽訴苦，媽媽看到了我這樣狼狽的情形，滿口染上鮮血的恐怖狀況，使她發出了憐愛孩子的仁慈心腸，我當然是乘機撒嬌了。等到爸爸回來了，媽媽竟因爲這件事，兩人互相吵鬧起來了，弄得烏煙瘴氣，害得爸和媽好幾天沒有說話，就拿我自己來說也是很吃虧的，幾天沒有得到爸爸給的零食錢。

今天，我已經是唸中學了，而且踏進一所民主教育的學校，可以說是擺脫了傢伙仔那樣痛苦的遭遇和牛仔那不幸的下場，算來總是一個幸運。然而，想起當時父母對自己的教育是怎樣的呢？爸爸只曉得擺出嚴厲的面孔，暴躁如雷的斥罵，不動就拿雞毛帚和藤鞭。媽媽卻和爸爸相反，很愛惜我，很體貼我，有時也很順從我。但是她唯一處罰我的辦法，就是叫我跪在寫着「五方五土龍神，前後地主財神」木牌前面承認錯誤，試想這些都是教育兒女的好方法嗎？爸和媽都沒有做到認眞履行兒童的家庭教育，必須運用說服的方法，從實際的事例指出錯誤，只是用壓迫的制服，忽略權威的動導作用。

我想，今天自己能夠明白這樣的道路，主要是靠進良好的學校，主要是受着良好的教育影響。從這裏也可以看出，對一個兒童的教育，除了在家庭應該重視之外，還須要有良好的學校教育。特別在這殖民地的社會裏，一切不良的生活習慣，資本主義社會特有的毒素文化，如打鬥色情影片，連環圖書，荷里活的電影……經常都蔓延着無數天眞活潑純潔無邪的幼小者的心靈。因此，作爲愛護自己的兒女的前途的父母們，是應該特別注重合理的家庭教育，選擇良好的學校這件事情吧！

掌故

馬來人的建國歷史

吳達翰

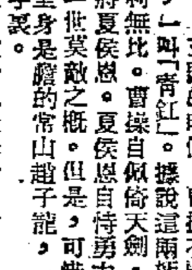
據馬來人最著名的史書（事實上其中很多是神話和傳奇）「馬來紀年」的記載：馬來人的第一個國王叫做瑯·沙普拉。他的父親據說是「東西方的統治者」蘇蘭國王，他的母親就是海王的女兒，一個人魚。有一天，瑯·沙普拉忽在蘇門答臘島巴鄰邦（一譯爲巨港）內麻哈默魯山附近一個叫做西冈坦的小山上出現。那時有兩個少女曾在夜間看到山上一片亮光，第二天早上，當她們上山看時，發現她們的稻穀都變成了黃金，稻葉變成白銀，稻桿變成黃銅。她們再向前走，遇見三個青年，年紀最長的一個騎在一匹銀白色的公牛上，打扮得像個國王，其他兩個是他的弟弟，都佩着表示王族的劍和槍。

這兩個少女就問：「你們是誰？——是鬼還是仙？」其中一個答道：「不是鬼，也不是仙，而是人，我們是偉大的亞力山大的民族中的，我們存有他的印，他的劍和槍，我們的王冠和其他證據。」這兩個少女又問：「你們有什麼證據？」那最大的一個王子說：「你們看我的王冠吧，如果需要的話，可用我所戴的王冠做證據。」「而且那些稻子已都變成黃金，難道還不是證據？」於是那條公牛的嘴裏就發生悅耳的聲音，宣佈他爲國王，名曰瑯·沙普拉，社里·特里布西納。

後來據說他越過蘇門答臘島的中部山脈，而進入米南格保山脈，殺了叫做「西加諦」的一條龍。當地人民甚爲感激，率之爲王，就建立了米南格保王朝，這也就是馬來人最高貴的王朝。同時，他們一個親戚，由巴鄰旁來的尼拉·烏塔麻，渡海到了丹島，而後又渡到馬錫島，建立了獅城（即今之新加坡）。十八世紀初，獅城爲爪哇來的滿者伯夷所攻陷，酋長率眾北逃，到了一個地方，在樹陰下休息，偶問當地人叫什麼樹，答以「馬六甲」，於是他就把那地方叫做馬六甲，並在該地建國。

以上所講的當然大半都只能當做神話看，但一般馬來人都認眞這樣相信，就如那棵叫做馬六甲的樹，凡是到過馬六甲的人，都必有人指給他看。（「馬來紀年」是這樣記載的：「在馬六甲的聖保羅山下，有五百年高齡的馬六甲樹。」）這一株有五百年高齡的馬六甲樹，現在也還孤獨的獨立在聖保羅山下一個古老的海灘，枝葉紛披，這樹所覆的陰處，倒確有一連以上的大兵可以瞭望。事實上，有如中國的許多名勝，只是一些好事之徒風雅附會而已。

寶劍和夏侯恩



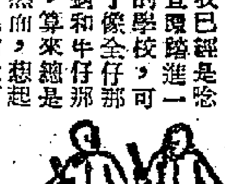
忌冬

三國的時候，曹操有兩柄寶劍：一叫「倚天」，一叫「青釭」。據說這兩柄寶劍，是削鐵如泥，鋒利無比。曹操自佩倚天劍，青釭劍交給他的心愛將夏侯恩。夏侯恩自恃勇力，又有寶劍在身，大有一世莫敵之概。但是，可惜的很，一出馬，就碰上全身是膽的常山趙子龍，一槍刺死在馬下，寶劍良馬落在趙子龍的手裏。

夏侯恩之所以敢和趙子龍交鋒者，除了他本身是個庸手外，更重要的還是自恃有寶劍的原故。但武器要人用，勝負的決定者是人，不是劍。

美國侵略者自恃武器「超人」，吹噓美國兵天下無敵，但在朝鮮戰場上，還不是被中朝人民軍打得屁滾尿流，醜態百出，其結果除了和夏侯恩一樣外，又會有什麼呢？

談天說地



眞正回家

聖誕前，麥克阿瑟發動了一個著名的「回家攻勢」。結果呢？給中國人民志願軍把他打得落花流水，千古傳爲笑話。

在中國志願軍和朝鮮人民軍的打擊下，麥克阿瑟垮台了。杜魯門叫他「到你所願意到的地方去旅行。」

有一位朋友說：麥克阿瑟這回眞的「回家」了。（新）

公民問題

某校，有一洋神甫（傳教士），教授一冊所謂公民的課本，當他向學生詢問課本上的問題：「在香港最普通的舶來商品是什麼？」一學生起立回答道：「鴉片，牛仔褲，美國花旗，蜜斯弗陀……」由這一個小問題，可以見到本港英文書院學生頭腦的一班。（有感）

醫藥顧問

淋病·白濁的病狀及其治療（三）

……老實醫生

淋病和梅毒都是最普通的花柳病，傳染道路是相同的，所以有了淋病的人，也要想到自己也有染上了梅毒的可能。陳庚×先生在來信中說「後又在龜頭生了幾個小瘡」，如果只有一個小瘡，則可能是梅毒下疳，如果是幾個小瘡，就可能是軟性下疳，軟性下疳不是梅毒，也是一種花柳病。其與梅毒的分別之一，便是生幾個小瘡，在梅毒往往只生一個小瘡，有時也可生兩個，但不會有「幾」個。

淋病的治療，到現在，已是很容易的事情了，尤其是當在急性期的時候，很容易除根。盤尼西林和蘇法太仙或消治龍都是極有效的醫治淋病的藥物，在用盤尼西林方便的地方應當用盤尼西林，在用盤尼西林不方便的地方，可用蘇法太仙或消治龍。

最理想的是用盤尼西林水溶液，每二或三小時注射一次，最初得的淋病，在一天之內，即可痊癒，共注射五次，每次爲五萬單位，溶於一、二CC消毒蒸餾水中，作肌肉注射，注射在屁股肉的上方外側。對於有在生殖器官部位深入的病變的，可每次注射十萬單位，每三小時注射一次，相繼三天或更久的時間。

對於需要繼續上班工作的患者，也可只注射兩次，每次含量二十五萬單位，第一次注射之後，隔四或六小時，再注射一次，雖不如前法的效果可靠，但也有百分之九十五以上的初期的僅有尿道炎的患者完全治好，那百分之五以下的沒有治好的，可以改用前法，或吃五天蘇法太仙或消治龍（詳見下文）。盤尼西林油劑三百至四百單位，也可用，可一次注射，大部分的初期患者即可治好，但不如水溶液治療絕對可靠。

用蘇法太仙或消治龍治療淋病，效果也很確切，在盤尼西林發明之前都是用這些藥物來治療淋病的，可每四小時吃一片，每天吃六次，或者夜半的一次不吃，每天只吃五次，第一次吃四片（二克），以後每次吃兩片（一克），共吃五天，如果未能痊癒，隔五天之後，再來一套。吃這類藥物，要注意多飲水，每吃一片藥，便應當飲水一大玻璃杯，飲水多了沒有關係，飲水少了會使藥物的結晶沉澱在腎臟中而引起尿血或尿閉，最好同時吃等量的或加倍量的蘇打片。

對於淋病性的其他部位的發炎，如梁先生的肘關節炎，應當用盤尼西林水溶液治療，住在醫院裏至少繼續注射一星期，又可同時用蘇法太仙或消治龍，在一兩天之內，腫脹即形大消，如果消腫之後關節運用仍不靈活，可行電療。

何先生的病，恐怕已經不是單純的尿道炎了，生殖器官的內部，如攝護腺，精囊等恐怕已生了淋病性病變，在這種情形下，我建議何先生接受盤尼西林水溶液治療，或者單獨的或同時的再口服蘇法太仙或消治龍。

廣州何先生在信末還說他的愛人在療痊癒之前，快要結婚了，在未經徹底治療以前，決不可結婚。而且在三兩個月之內應當做血液檢查看是否有梅毒。曾同時受淋病和梅毒傳染的人，如果淋病發生的早，治療的早，即再治梅毒，在盤尼西林的短期治療中，因爲用了盤尼西林，可使梅毒的第一期病變，下疳，不發生，但若只用三兩天盤尼西林，並不足以把未發生的梅毒除根，將來會發生第二期、第三期的梅毒，如果在用盤尼西林治療淋病期間而有發熱的現象，這是已有梅毒傳染的現象。初期的梅毒，經注射一星期盤尼西林即可痊癒。請找醫生治療，這裏不詳談梅毒的治療方法了。

讀者呼聲

憤怒和仇恨的火焰在燃燒着

我要控訴日本鬼子

編輯先生：

三月三日，是我永遠不能遺忘的日子，我的心懷被憤怒和仇恨的火燄燃燒了起來。

一九四一年三月三日的傍晚，零星的砲聲不停地在響，逃難的人在跑，城內一片混亂，當時將離政府還出了一張洋洋數萬的告民衆書「……決心保衛華僑的樂園；……決心與家鄉共存亡……禁止搬運物資，以免動搖人心和自相驚擾……」那時四面都是謠言，我們只有端着電話希望能夠獲得一些確實的消息，但是謠言愈傳愈眞了，幾槍的聲音隱約地可以聽到，爸爸和我們決定拋棄這些巨大的東西而跑到鄉村去，但媽媽爲了痛惜這些物資而決心留在樓中看守，雖然經過我們的苦勸，但收不到效果，我們只好以依依不捨的情緒和媽媽離別了。

鄉中很安靜，當天的深夜得悉縣黨政府不戰而逃，日本獸兵不費力地佔領了這個美麗的城——台山城，汪僞政府也發出了保境安民的布告，謂縣民返城工作……我和弟妹們思念媽媽的心才慢慢地平靜下來。

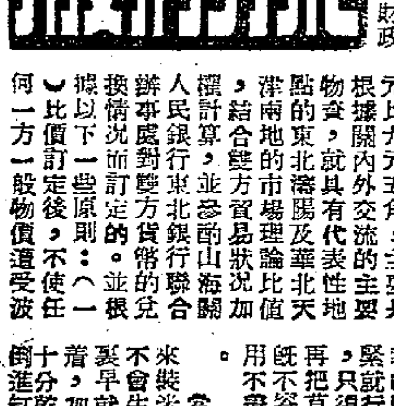
次日的下午城中傳來許多爆炸聲和零星的槍聲，很多難民都從城中逃到村裏來，我們急速地去和他們接近，希望從他們的說話中獲得一些關於媽媽的消息，他們說：「城中鬼子昔夜在搜索，入城的深夜，在台山酒樓把兩個被認爲游擊隊的壯丁活活地剖開了肚，並且爆炸了很多大店戶……」這一連串的話使弟妹們都嚇得哭起來，那時我雖年紀很小，但倒懂一點事，憂心是無用的，只有靜靜的等候，所以我還給弟妹們安慰。

一天的早晨正在渴望的當兒，忽然隱約地發現了媽媽蹣跚而來，呀！驚喜的情緒充滿着我們的心「媽媽！」我們上前去迎接她，可是見了我們這班小傢伙，媽媽的話都說不出來，只有熱淚一滴一滴的流下，我們發現了媽媽面部都充滿着灰黑色風疹塊似的傷痕，衣服都撕破了，呀！媽媽被鬼子們打傷了，我們扶着她，到家後坐了很久；喘過了氣來，纔慢慢地將事情說出來「鬼子入城後就到各處搜亂，殺人、拉壯丁……媽媽爲了他們要弄開建築堅強不易拆破的大保險庫（我們廣東稱石屎夾萬）而被三個獸兵包圍了，鑰匙交不出來，只有吃槍柄和釘鞋，而且被鬼子的刺刀刺傷了，這殘酷不顧人道的獸行，使媽媽在浴室中昏了下來，鬼子走後，幸得鄰居把媽媽救出來，接着幾個獸兵又來了，拿了三包炸藥放在一丈多高的保險庫上，很快地又跑到距店三丈的地方去，端着引發「轟轟轟」三次的大爆炸，保險庫被炸開，由於炸力太強，整座房子，都因此而炸毀了」。

幾個月過去後，鬼子把城內的東西搶光了，變之魔手伸到鄉村來（幸得父親離開）我們被獸兵派出的漢奸和僞軍所包圍經過了幾天，家中的水都吃光了，媽媽爲了我們的飢餓決再冒着最大的危險去偷水，但不到十分鐘的光景，忽然響着槍聲，很快地又見媽媽爬回家，原來她腿部已經中了彈，接着一小隊爲虎作倀的僞軍，闖了我的家，因爲門是鐵枝造成，無法拆開，他們就從二樓打了一個洞，一個個的吊下來，於是全家的人都被捉起來，大哥、二哥還綁了起來，加之以游擊隊的罪名，要把他們槍斃，這個時候全家大小都哭起來，經過很久的懇求，才允許以抽籤的方式槍斃一個，哥哥們低着頭，都不願抽籤，最後，大哥說：「打我好了！」話出了後，我們哭得更厲害：「誰也不能打的！」妹妹緊握着哥哥手，即時我充分體驗到兄弟姊妹間「愛」的偉大……最危急的當兒，四婆婆貢獻了一個計劃——很迅速地我們將哥哥們在大學念過的書籍，學生證……都拔了出來，希望能夠證明他們是「學生」，經過很久的解釋和請求，最後哥哥才得到釋放，但是家中的物件，也完全被搶走……這是第二次悲慘的劫。

十年前的仇恨，很清楚地顯現在我的眼裏，我有無限的悲痛和憤怒，我總是希望能忍耐下去，等畢業以後，再向鬼子逐一算賬，用不着去向同學們報告和作什麼控訴，可是舊仇未報而新恨又來，美帝武裝日本，鬼子和其在朝鮮慘無人道的獸行尖銳地刺激我的大腦，我再不能容忍，經過幾夜的失眠，才鼓起我最大的勇氣，提出沉痛的控訴，這樣，可以確地表示我們報仇雪恥的決心；我們有充分的祖國觀念，爲什麼還要沉靜下去呢？所以希望和我同樣遭過沉痛的同胞們，也提出控訴，明顯地表示出我們抗美援朝、保家衛國的信心。

劉韶華啓



服務版

問答

關於統一幣制的問題

中國人民銀行同答

爲適應國家經濟建設的需要，便利全國物資交流，中央人民政府政務院特發布命令，決定統一幣制，收回東北銀行和內蒙古人民銀行所發行的地方流通券。自政務院四月一日正式公布命令後，中國人民銀行總行曾陸續接到一些詢問，現經該行綜合答覆如下：

問：中央人民政府成立後，許多地方幣都陸續統一了，爲什麼東北區貨幣統一較遲？

答：東北區貨幣統一較遲的主要原因是根據當時的必要。由於東北全區解放較早，生產基礎較好，物價已首先穩定；而此時關內戰爭尚未完全結束，穩定物價尙待努力，爲了使東北地區不受關內的戰爭及物價不穩的影響，使能及早恢復生產，進行建設，以便運用東北已有的基礎在財政經濟上更好地支援全國，所以雖然其他許多地方幣都陸續統一了，中央人民政府卻決定暫時保持東北原來的幣制。事實證明，當時這一措施是完全正確的和必要的。

問：人民幣和東北流通券及內蒙古流通券的幣值比價，規定爲一元比九元五角，是根據什麼計算和訂定的？

答：人民幣和東北流通券及內蒙古流通券的幣值比價，規定爲一元比九元五角，主要是根據關內外交流的主要物資，就具有代表性地點的東北瀋陽及華北天津兩地的市場價格比值，結合雙方貿易狀況加權計算，並參酌山海關人民銀行東北銀行聯合辦事處對雙方貨幣的兌換情況而訂定的。並根據以下一些原則：（一）比價訂定後，不使任何一方一般物價遭受波動。（二）照顧雙方物資交流上不同的更多需要。（三）便利今後雙方生產建設事業上的相互輔助發展。

問：從關外到關內，身邊存有東北流通券或內蒙古流通券的應該怎樣處理？

答：應該在東北區或內蒙區即兌換人民幣，不然帶到關內，是既不准許流通亦不能兌換的。

問：統一幣制後，關內各地是否可以兌換東北流通券、內蒙古流通券？

答：不可以。不能兌換的主要原因和以往東北流通券、內蒙古流通券不能在關內各地流通的道理是一樣的，這次統一幣制是人民幣到關外流通而東北地方流通券則不准進關內流通。如關內准予兌換的話，則東北流通券和內蒙古流通券將要流入關內，這將會影響關內的貨幣流通；同時只限於關外兌換便於統一掌握兌換工作的進行。過去有少數不法份子，在一些來往的地方，作投機取利的勾當，從中漁利。現幣制雖已統一，但四月份仍准許東北和內蒙古地方流通券在各該區暫時流通；爲了制止投機，採取不予兌換的措施，也是符合人民利益的。

編者註：這個答覆是根據中國人民銀行的答覆摘要發表的。

小常識

怎樣防止米生蟲？

食米爲什麼要生蟲？

一般人家通常都是把米放在木桶、瓦甕、或口袋裏面保存。可是一到熱天，總是要生蟲。這是由於天氣很熱，空氣中水份又多，米很容易潮濕發熱，米蟲也就容易生長繁殖起來，不但把米吃成空殼，或是把米連結成條子，並且在裏面拉屎撒尿，把米弄得生黴變味，不堪入口。這時縱然你再合些新鮮的好米進去，也免不掉變成有氣味的壞米了。

怎樣防止食米生蟲？

照這樣說來，食米生蟲，主要是由於潮濕的緣故，那麼只要我們能夠保持米的乾燥，米蟲自然就不容易發生了：就是發生也不會爲害的。怎樣纔能保持米的乾燥呢？這裏告訴你一個簡便的方法，你不妨去試試：用瓦缸或瓦甕裝米，瓦缸一定要放在地板上，如果沒有地板，就必須要和泥地隔開，要是米缸裏面先放一張報紙，然後再把米裝進去，如果一時吃不完，就應當在米上面鋪一層約一寸厚的草木灰或是灶灰，中間用報紙隔起來，再把它緊緊紮好就行了。用米的時候，只須把紙拿開，再把草木灰放上，這樣既不容易生蟲，而且也用不着擔心老鼠問題了。

當然，用這個方法裝米，不是說就不會生蟲。因爲很多米裏早就有米蟲或蟲蛋藏着，加之乾燥以後，我們把米裝進缸子以後，蟲和蟲蛋就會在裏頭生長繁殖起來。所以我們除了注意裝米的東西外，更要注意裝進去的米要乾燥新鮮，好米和壞米一定要分開，且發現生了蟲，就要馬上取出放在風車裏面一下，套上一個袋子，米蟲就被風刮到袋內，再把袋內的死蟲拿去燒掉。這個方法容易使米免受蟲害。有些人把生蟲的米拿來曬，使米質變壞，味道也不好，不要使用。

★★★★

綜合

簡覆

★★★★

◎陳英先生：做通行證沒有鋪保，可找有戶口的人作擔保。

◎遠謀先生：一、貧農階級是沒有多餘的土地和工具的，那麼，怎能拿出東西來分給別人呢？二、要是雙方不能取得諒解，當然可以向鄉政府申訴。三、可以向對方索還債務，如不能協議解決，可請求法院解決。